

# W GORZOWSKIE WIADOMOŚCI SAMORZĄDOWE

Bezpłatny Miejski Miesięcznik Informacyjny



**Nr 6/7**/22/23  
czerwiec/lipiec 2000 r.

ISSN 1425-7386

## DNI GORZOWA 2000

## JUBILEUSZ SAMORZĄDU





Gwiazdy znane  
i mniej znane  
Dni Gorzowa  
2000



## **Drodzy Mieszkańcy.**

Dnia 27 maja tego roku upływie 10 lat od pierwszych, demokratycznych wyborów do rad gmin. Otrzymaliśmy szansę decydowania o sprawach dla lokalnych społeczności najważniejszych. Ustanowiono samorządowe gminy, dobrze też, że przywrócono powiaty i zwiększono zakres kompetencji województw. Wszystko to prawidłowo, gdyż chodzi o to, żeby ludzie poczuli się gospodarzami swoich miast i wsi oraz mieli przekonanie, że rzeczywiście ich głosy liczą się w procesie zarządzania gminami, powiatami i województwami. Dziesięć lat, to taki okres, że można dokonać prób podsumowania tego, jak wykorzystano te możliwości, a co sprawiło największe trudności.

To, co jest charakterystyczne w postępowaniu decydentów z „centrali”, czyli Warszawy, to fakt, że na wszystkie szczeble samorządów, a więc gmin, powiatów i samorządu województwa przekazuje się coraz więcej kompetencji (i to prawidłowo), ale bez pieniędzy, które rzeczywiście pozwalają na realizowanie zadań, np. gmin w dziedzinie pomocy społecznej czy powiatów i województw w zakresie utrzymania właściwego stanu dróg, co jest szczególnie ważne w czasie zimy.

Można stwierdzić, że „na górze” jest wiele sił i instytucji, które zupełnie świadomie blokują szansę przekazywania „w dół” większych pieniędzy. Efekt jest taki, że rząd mówi o decentralizacji władzy publicznej w Polsce, zwiększeniu uprawnień samorządów, a czyni co innego, jak widać to w życiu codziennym. Każdy mieszkaniec lubuskich gmin i powiatów może i powinien sobie odpowiedzieć na pytanie: Co w mojej sytuacji zmieniło te 10 lat istnienia samorządu terytorialnego? Odpowiedzi będą z pewnością zróżnicowane - jednym dzięki samorządom udało się zaistnieć w lokalnej polityce, innym udało się stworzyć jakiś lokalny ośrodek wspierania inicjatyw gospodarczych, a jeszcze inni doceniają, że samorządność odmieniła wygląd ich miast, bo na przykład teraz odmalowano wiele kamienic, połatano dziury w nawierzchni drogowej, czy też zainstalowano ładne lampy uliczne albo wyłożono chodniki polbrukiem. To są wszystkie bez wątpienia plusy istnienia samorządności. Z drugiej jednak strony wielu z nas odpowie, że to władze gminy zlikwidowały tu czy tam

podstawówkę i teraz dzieci muszą dojeżdżać do szkoły znacznie dalej, a z autobusami czy pociągami to różnie bywa. Akurat jeśli chodzi o ten zarzut, to trzeba przypomnieć, że konieczność likwidacji przez organy samorządowe placówek szkolnych w wielu miejscowościach została nałożona przez rozstrzygnięcia ustawowe oraz przez rząd.

W wielu gminach nie zostały rozwiązane problemy gazyfikacji czy oczyszczalni ścieków, w wielu zlikwidowano biblioteki lub ich filie. Bardzo wiele gmin ma wysokie wskaźniki bezrobocia i ludzi utrzymujących się z małych zasiłków z pomocy społecznej, dodatkowo wiele rodzin żyje z rolnictwa, a jaka jest sytuacja na wsi, to chyba każdy wie. Tu znowu należy podkreślić, że w wielu przypadkach źródłem tych problemów jest brak środków finansowych. Sakiewkę z pieniędzmi trzyma przecież „centrum”, a nie jest ono skóre do podzielenia się w znacznie większym niż dotąd zakresie z samorządami. Tymczasem to my, mieszkańcy wsi i miast wiemy lepiej na co przeznaczyć pieniądze w naszych wspólnotach, bo widzimy ludzi potrzebujących pomocy każdego dnia.

Sukcesem istnienia od 10 lat samorządowych gmin jest również nasze zadowolenie z miejsca na ziemi naszej wsi, miasteczka czy miasta. Coraz częściej czujemy więź z naszą gminą - „małą ojczyzną”. Cieszymy się, gdy przedstawiciele naszych społeczności zwyciężają w rozgrywkach sportowych, na zawodach gdzieś w innej części Polski. Dumni jesteśmy, że nasze dzieci i młodzież zajmują dobre lokaty w konkursach tanecznych, plastycznych, recytatorskich czy innych. Ich sukces jest też i naszym, bo przecież oni są nasi.

Pragnę życzyć wszystkim Państwu, mieszkańcom gmin wiejskich i miejskich, powiatów i wspólnocie województwa lubuskiego, by z każdym następnym rokiem wzrastało odczucie, że posiadacie wpływ na sprawy lokalnych wspólnot, w których żyjecie oraz by rosło Wasze przekonanie, że samorząd dobrze sobie radzi z rozwiązywaniem lokalnych problemów.

Z wyrazami szacunku

**Jan Kochanowski**

Posel na Sejm RP

Przewodniczący Sejmiku Województwa Lubuskiego

## **Stanowisko Rady Miejskiej**

20 czerwca 2000 roku mija 10 lat od powołania nowych władz miasta Gorzowa po odrodzeniu samorządu terytorialnego. Wiele obaw towarzyszyło decentralizacji władzy, przykazywaniu samorządowi pełnej samodzielności. W Polsce udało się to, czego nie doświadczyły kraje o nieprzerwanym tradycjach demokratycznych. Proces ten powiódł się dlatego, że mechanizm sprawowania władzy publicznej został oparty na współpracy administracji rządowej i samorządu, z zachowaniem silnej kontroli społecznej. Umożliwiło to wyposażenie samorządu w liczne zadania i kompetencje. Wymusiło profesjonalizm pracowników i działaczy samorządowych. Kadra

kierownicza, zarządy i radni zostali zmuszeni do umiejętnego i skutecznego funkcjonowania w skomplikowanym mechanizmie samorządowym.

Można stwierdzić, że w Gorzowie minione dziesięciolecie zadowocowało wykwalifikowaną i profesjonalną kadram, wykazującą inwencję w rozwiązywaniu trudnych lokalnych spraw. Jest jeszcze wiele do zrobienia, zarówno w samorządzie, jak i w jego otoczeniu, jednak już teraz uznanie i szacunek należą się wszystkim tym, którzy mieli i mają ambicje zrobić coś dobrego dla naszego miasta.

Z okazji jubileuszu dziesięciolecia odrodzenia samorządności Rada Miejska Gorzowa Wielkopolskiego dziękuje wszystkim mieszkańcom, którzy czynnie wspierali młody samorząd, dziękuje za okazane zaufanie i życzy satysfakcji oraz zadowolenia z jego działalności.

**Rada Miejska  
w Gorzowie Wielkopolskim**



## Z prac Zarządu Miasta

4 maja

● Wśród spraw, które przedstawił Zarządowi Miasta Wydział Gospodarki Nieruchomościami znalazł się tryb postępowania w sprawach przekształcenia prawa użytkowania wieczystego w prawo własności. Jest to związane z wyrokiem Trybunału Konstytucyjnego z 12 kwietnia br. opublikowanego w Dzienniku Ustaw nr 28 poz. 352 z 14 kwietnia. W Gorzowie wydano dotychczas 2501 decyzji o przekształceniach. Trybunał Konstytucyjny stwierdził niezgodność zasad naliczania opłat za przekształcenie prawa użytkowania wieczystego w prawo własności i ograniczył krąg osób uprawnionych do przekształcenia. Ustawa obowiązuje do końca tego roku, ale teraz przekształcenie może nastąpić na zasadach rynkowych. Wydział zaproponował następujący tryb rozpatrywania złożonych i składanych przez mieszkańców wniosków o przekształceniach. Otóż nie będzie się wznawiać postępowań w sprawach zakończonych decyzją o przekształceniu prawa użytkowania wieczystego w prawo własności. Do wszystkich, którzy złożyli wnioski Wydział Gospodarki Nieruchomościami wystąpi z prośbą, by zadeklarowali się czy podtrzymują wolę przekształcenia prawa użytkowania wieczystego w prawo własności na zasadach rynkowych. Wnioskodawcy zostaną zobowiązani do poniesienia kosztów sporządzenia wyceny nieruchomości. Zarząd Miasta postanowił ponadto, że przygotowany zostanie komunikat wyjaśniający mieszkańcom obowiązującą procedurę.

● W Przedszkolu Miejskim nr 15 w Gorzowie funkcję dyrektora pełni od 15 maja br. pani Henryka Okopa. Zarząd Miasta zatwierdził wyniki przeprowadzonego konkursu na to stanowisko.

● Gorzowskie Centrum Pomocy Rodzinie i Polityki Społecznej zwróciło się do Zarządu Miasta z propozycją dofinansowania warsztatów, które organizuje Zespół Szkół Zawodowych w Gorzowie. Warsztaty odbędą się w Gliźnie i wezmą w nich udział młodzieżowi liderzy akcji „Promujemy zdrowy styl życia bez alkoholu”. Pomysł zorganizowania warsztatów powstał w trakcie obrad II Forum Młodych w Zespole Szkół Zawodowych w marcu br. W trakcie zajęć w Gliźnie młodzież będzie miała okazję zdobyć umiejętności efektywnej komunikacji i podejmowania decyzji. Całkowity koszt zorganizowania warsztatów wyniesie 7 260 zł. Zarząd Miasta postanowił wspomóc inicjatywę młodzieży kwotą 5 000 zł, która pokryje koszty żywienia, dojazdów i zakup niezbędnych materiałów szkoleniowych.

● Z prośbą o pomoc zwrócił się do Zarządu Miasta również Gorzowski Klub Abstynenta „Sternik”, który potrzebuje wsparcia finansowego swojej działalności. „Sternik” używa swoich pomieszczeń grupom AA, AI, Ann i Intergrupom. Pieniądze są potrzebne na ogrzanie i oświetlenie oraz remont siedziby. Zarząd postanowił dofinansować klub kwotą 4 000 zł.

● Firma „Budinwest” przedstawiła Zarządowi Miasta do zaakceptowania koncepcję wykonania torowiska na skrzyżowaniu ulic Warszawskiej i Podmiejskiej. Torowisko położone ma być na ławie żelbetowej na całej długości, natomiast wykonawca proponuje dwa sposoby przytwierdzenia szyn do podłoża: tradycyjny i w technologii „SIKA”. Zastosowanie dwóch rodzajów mocowania szyn jest konieczne ze względu na zróżnicowanie torowiska na remontowanym odcinku. Zarząd zaakceptował propozycję „Budinwestu”.

## Sonda „Gorzowskich Wiadomości Samorządowych”

### Czy mieszkańcom podobały się Dni Gorzowa?

O to jak się podobały tegoroczne Dni Gorzowa zapytaliśmy uczestników koncertu zespołu O.N.A. a także na Starym Rynku



**Anna**, emerytka z wnukiem z Niemiec:

- *Ja nie, ale moje dzieci są wielbicielami muzyki rockowej. Byliśmy już pod katedrą, byliśmy zobaczyć statek z Brandenburgii. Tyle lat mieszkam w*

*Gorzowie, ale jeszcze tak nie było uroczyste, jak w tym roku. Naprawdę pięknie. Dzisiaj byliśmy na Rynku.*

**Mariusz**, pracownik ZPJ Silwana:



- *No, są uspaniałe, z takim rozmachem jeszcze nie było. To są najlepsze Dni Gorzowa, na jakich byłem. Wybieram się na wszystkie imprezy, jakie będę mógł zaliczyć. Najbardziej podobał mi się były zespół Kombi - obecnie O.N.A.*

**Agnieszka**, archeolog:

- *W tym roku Dni Gorzowa są naprawdę bardzo dobrze zorganizowane, lepiej niż w poprzednich latach. Każdy znajdzie coś dla*

*siebie. Ja na przykład byłam na koncercie w teatrze, dzisiaj na koncercie rockowym. Jutro może przyjdę na „złote przeboje”. Dla każdego coś miłego.*

**Andrzej**, absolwent:

- *Fajne są tegoroczne Dni Gorzowa. Koncert O.N.A. jest dla mnie pierwszą imprezą, bo nie miałem czasu. Prawdopodobnie jutro wybiorę się na sumo i „złotą kolejkę”.*

**Bożena**, szef firmy transportowej:

- *Z tego, co zaobserwowałam - super przygotowane. Na razie byłam tylko na turnieju sumo. Bardzo cieszę się ze zwycięstwa Polaków.*



**Antoni**, blacharz:

- *Fajnie jest. Żona pewnie coś kupi na jarmarku. Na pewno warto organizować takie imprezy.*



Notował:  
**Bogusław Bukowski**

Fot. Mariusz Krajewski i Ryszard Siedlecki

## ROCKOWO, ALE BEZ SKANDALU

Już za godzinę przed rozpoczęciem koncertu do gorzowskiego amfiteatru zaczęły ścierać prawdziwe tłumy fanów muzyki rockowej. Wielu przybyło zapewne w poszukiwaniu sensacji i skandalu, towarzyszącego niekiedy żywiołowej wokalistce O.N.A. - głównej gwiazdzie wieczoru.

Koncert rozpoczął występ tzw. „support act” gorzowskiej kapeli metalowej Castos. Możliwość rozgrzania publiczności przed zespołem ze ścisłej czołówki polskiego rocka była dla gorzowskich muzyków nagrodą za zwycięstwo w tegorocznym Gorzowskim Przeglądzie Kapel Rockowych „Rock Festival 2000”. Taki występ daje jednocześnie szansę startu do prawdziwej kariery, na co Castos pracuje solidnie już od kilku lat, doskonaląc warsztat i zdobywając entuzjazm wiernych fanów. Reakcje zgromadzonej w amfiteatrze publiczności wskazują, że zespołowi z pewnością przybędzie sporo nowych wielbicieli.

Występ O.N.A. potwierdził klasę Agnieszki Chylińskiej i jej umiejętność poruszania nawet najbardziej niemrawych odbiorców. Już po pierwszych kilku uderzeniach w struny basu, pod sceną zaczął formować się mały tłumek, który nie spoczął do ostatniego bisu. Pod koniec koncertu wokalistka z niedowierzaniem powtarzała: „*Kurczę, aż mi szczeka opadła*”, kiedy fani udowodnili, że doskonale znają słowa

jej piosenek i potrafią je zgodnym chórem wypiewać. Ze sceny padła propozycja, by Dni Gorzowa rozciągnąć także na noc Gorzowa... Artystom przypadła widać do gustu atmosfera koncertu i uroda gorzowianek, gdyż granie na bis zespół uzależnił od dobrowolnego oddania się w ręce gitarzystów zakładników, a raczej zakładniczek.

Zarówno bohaterka wieczoru, jak i towarzyszący jej zespół dawali z siebie wszystko, grając zazwyczaj ostro, szybko i agresywnie. Muzyka nie traciła przy tym na finezji, przede wszystkim dzięki wyrafinowanemu partiom solowym Grzegorza Skawińskiego, którym nie zaszkodziło nawet nienajlepsze nagłośnienie koncertu.

Wypełniony po brzegi amfiteatr, w którym trudno było znaleźć miejsce siedzące, udowodnił że mieszkańcy miasta pragną się bawić. Zabawy niewątpliwie nie zabrakło, mimo że oczekiwanego zapewne przez niektórych skandalu nie było.

**Bogusław Bukowski**



# Bogate i urozmaicone

Rozmowa z **Lidią Przybyłowicz**, naczelnikiem Wydziału Kultury Urzędu Miejskiego w Gorzowie

## - Czym różniły się tegoroczne Dni Gorzowa od wszystkich poprzednich, a w czym zachowały podobieństwo?

- Generalnie sama konstrukcja była podobna, bo Dni Gorzowa zamykały się w krótkim czasie i propozycje adresowane były do różnych grup wiekowych i o różnych upodobaniach kulturalnych. Od początku z takim właśnie nastawieniem budowany był program, a więc jednego dnia koncert symfoniczny, następnego koncert rockowy i wreszcie koncert „Złota kolekcja”, czyli przeboje wielkich gwiazd piosenki polskiej. Od początku wiedzieliśmy, że będzie też jarmark. W ubiegłym roku robił go pion kultury, więc nie mógł go zrobić na wielką skalę. Na szczęście w tym roku OSiR podjął się tego zadania i wówczas okazało się, że nikt z kupców z Polski nie przyjedzie tak daleko na mniej niż tydzień, bo im się to nie opłaci. Skoro tydzień, to mamy już prelude do Dni Gorzowa. Potem, kiedy byliśmy w Niemczech na rozmowach w sprawie „Koncertów brandenburskich”, pan Gerhard Jacob zapytał czy interesowałby nas projekt statku artystycznego. Projekt szalenie nam się spodobał, chociaż było wiele znaków zapytania. I znowu pojawiła się kwestia, że przecież statek z Poczdamu nie przyjedzie na trzy dni, musiało się to wydłużyć, żeby w ogóle był sens wydawać pieniądze na holownik.

## - Poza doraźną rozrywką kulturalną, jakie trwalsze wartości dla kultury wynikają z Dni Gorzowa?

- Myślę, że obywatele miasta wspólnie spędzający czas, wspólnie się bawiący, wspólnie cokolwiek robiący, są do wiodem na to, że ludzie utożsamiają się z tym miastem, że chcą tu żyć. Taki jest główny cel Dni Gorzowa – dać mieszkańcom możliwość przyjemnego pobycia w swoim mieście, okazję do refleksji, że jest to miasto całkiem niezłe do życia.

## - Na statku kulturalnym i scenie nad Wartą fantastycznie bawiły się dzieci, nawet całkiem małe przedszkolaki, dla których być może było to pierwsze zetknięcie z kulturą poza domem i przedszkolem. Czy świadomie zakładaliście, że Dni Gorzowa będą wykorzystane do kształtowania nawyków kulturalnych najmłodszych?

- Tak, rozmowy z autorem projektu „Brandenburski statek artystyczny” zmierzały do tego, żeby to w dużej części było adresowane do dzieci, o czym nas pan Matukat, reżyser i właściciel barki zapewniał. I nie zawiedliśmy się. Rzeczywiście mieli bardzo proste, ale trafiające do młodego widza propozycje. Aktorzy niemieccy byli zachwyceni naszymi dziećmi. Porównywali je do dzieci niemieckich i stwierdzali, że są o wiele bardziej żywiołowe, że wspaniale reagują. Na ostatnią imprezę, „Frajdę piracką”, przyszło mnóstwo piratów – nie wiedziałam, że mamy w Gorzowie tylu piratów. Poprzymosili prezenty dla aktorów, obrazki, rysunek, kwiateczki. Dzieci były zachwycone. Pani Ewa Hornik, dyrektor MCK „Chemik”, która pracowała na statku, podpatrzyła te formy i będzie próbowała je w swojej pracy wykorzystać. Oczywiście nam

bardzo zależy, żeby młodego człowieka kształtować i dlatego koncerty rockowe są dobrane tak, żeby artysta – poza tym, że jest z górnych półek list przebojów – prezentował jakiś poziom, żeby to nie było coś zupełnie prostego i banalnego. Mnie osobiście koncert pani Agnieszki Chylińskiej rozczarował trochę, młodzieży jednak się podobało. Koncert był spokojny w tym sensie, że nic złego się nie wydarzyło. Bardzo dbamy o bezpieczeństwo.

## - Kontynuując wątek oceny, co pani zdaniem było największym sukcesem tegorocznych Dni Gorzowa, a jakie były potknięcia?

- Punktem wyjścia do Dni Gorzowa był koncert finałowy. Po wielu rozmowach – prowadzonych od listopada - narodził się pomysł koncertu „Złotej kolekcji”. Jego producentem od początku była pani Krystyna Marciniowska. Zaproponowaliśmy jej nie za wielką kwotę pieniędzy, więc zaczęła szukać sponsorów i możliwości uatrakcyjnienia Dni Gorzowa. Nawiązała kontakt z Kompanią Pivowarską, browary zainteresowały się ofertą i miasto podpisało z kompanią kontrakt - jest on ciekawym, zupełnie nowym doświadczeniem, gdyż sponsor nie dawał pieniędzy, a gotowy produkt artystyczny, w postaci sceny kabaretowej. Jej realizatorem była również pani Marciniowska, wszystkie pozycje były jej pomysłem, a jak wiadomo mieszkańcy świetnie się bawili na kabaretach. Później wpadliśmy na pomysł, aby włączyć w to wszystkie gorzowskie media i tak każda redakcja miała swój dzień na scenie pod namiotem.

## - Czy miasto nie wyłożyło nic na to, co działo się na Rynku?

- Sponsor wyłożył olbrzymie pieniądze, bo 140.000 złotych, całe przedsięwzięcie w namiocie browar dał miastu. Scena kabaretowa szalenie wzbogaciła Gorzów. Znowu wracamy do początku – takiego namiotu nie opłacało się rozbijać na trzy dni. W ten sposób niechący Dni Gorzowa rozrosły się do tygodnia i było znakomicie. Wniosek jest taki, że Dni Gorzowa nie muszą być tak bardzo skondensowane, tylko propozycja musi być bardzo otwarta. Wiele osób, podchodziło do nas i mówiło, że dlatego jest tak świetnie, że nie trzeba się specjalnie wybierać, że tak sobie człowiek idzie i zahacza, bo coś się dzieje. Kwota, jaką zapisujemy na Dni Gorzowa w budżecie, jest bardzo skromna. Dzisiaj imprezy kosztują nieprawdopodobnie dużo. Wobec kosztów realizacji telewizyjnych chociażby, nasze 150.000 złotych jest naprawdę bardzo miłą kwotą. W tym roku tak bogato to wyglądało, bo scena kabaretowa była za darmo, a statek artystyczny kosztował niewiele. Nasuwa się jednak refleksja, że tak ogromne przedsięwzięcie, to nie jest praca dla urzędników. Dni Gorzowa robiły praktycznie dwie osoby – pani **Danuta Błaszczak** przy mojej pomocy. Myślę, że to przerasta już możliwości naszego wydziału. Nie wiem czy nie należy pomyśleć o jakiejś komórce, która zajęłaby się profesjonalnie organizacją imprez miejskich.

**Dziękuję za rozmowę**

Rozmawiała  
**Dorota Frątczak**



## Z prac Zarządu Miasta

● W I kwartale br. Rada Miejska Gorzowa Wlkp. uchwaliła 36 uchwał do realizacji przez Zarząd Miasta oraz po jednej do realizacji przez Przewodniczącą Miejskiej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych i Zarząd GTBS. Jak wynika ze sprawozdania przygotowanego dla Zarządu Miasta, 16 uchwał zostało wykonanych a pozostałe są w trakcie wykonywania.

● Wydział Gospodarki Komunalnej przedstawił Zarządowi Miasta propozycję prywatnych inwestorów, którzy chcą zagospodarować nieczynny szalek na Placu Grunwaldzkim. Umowę z poprzednim inwestorem zainteresowanym tym obiektem wypowiedziano po wielu perturbacjach i obecnie decyzja czy likwidować, czy inwestować w były szalek należy do Urzędu Miejskiego. Opinia techniczna jest jednoznaczna: obiekt jest w tak złym stanie, że właściwie powinien zostać rozebrany. W szalecie znajdują się urządzenia obsługujące pobliską fontannę i złącze do pobierania energii elektrycznej na potrzeby oświetlenia placu – to stanowi przeszkodę ewentualnej rozbioru. Zarząd Miasta zlecił Wydziałowi Gospodarki Komunalnej przeprowadzenie konkursu ofert na zagospodarowanie nieczynnego szaleku.

## 8 maja

● Gorzowscy sportowcy przygotowujący się do tegorocznych Igrzysk Olimpijskich w Sydney otrzymają - decyzją Zarządu Miasta - dodatkową dotację w wysokości 20 000 zł na zakup niezbędnego sprzętu.

● Zakład Gospodarki Mieszkaniowej przygotował Zarządowi Miasta informację na temat zebrań wspólnot mieszkaniowych funkcjonujących w budynkach, które podlegają ADM-om. Zakład Gospodarki Mieszkaniowej zarządza nieruchomościami 941 wspólnot mieszkaniowych. Dwie z nich mają zamiar zmienić zarządcę. W czasie przeprowadzanych zebrań członkowie wspólnot ustalali wysokość zaliczek na fundusze remontowe na najbliższy rok. Zaliczki są bardzo zróżnicowane - od 0,15 zł/m kw. do 3 zł/m kw. powierzchni mieszkania. Podejmowane na zebraniach uchwały dotyczą przede wszystkim różnego rodzaju remontów (dachów, klatek schodowych, balkonów, instalacji gazowej, centralnego ogrzewania, itp.). Jak ocenia ZGM współwłaściciele nieruchomości wykazują się dużą znajomością praw i obowiązków, wynikających z przepisów ustawy o własności lokali. Wzrosła też znacznie świadomość mieszkańców, że wspólnie odpowiadają za stan techniczny, estetyczny i sanitarny posiadanej nieruchomości.

● Od września ubiegłego roku działa w Urzędzie Miejskim komisja, która zajmuje się przejmowaniem mienia Skarbu Państwa. Tryb przekazywania mienia przez Skarb Państwa powiatom i miastom na prawach powiatu określa Rozporządzenie Rady Ministrów z 2 lutego 1999r. Komisja, chcąc ułatwić przejmowanym jednostkom przeprowadzenie spisów inwentaryzacyjnych, uczestniczy w tych działaniach i pośredniczy w uzyskaniu stosownych dokumentów. Miasto ma do przejęcia 10 jednostek, z czego 5 już przejęto a w pozostałych przeprowadzana jest inwentaryzacja. Po zakończeniu przejmowania nieruchomości, następnym etapem prac komisji będzie przejmowanie dróg położonych w granicach miasta.

## Z prac Zarządu Miasta

● W Hanowerze trwa światowa wystawa EXPO 2000. Bierze w niej udział około 185 państw i organizacji międzynarodowych. W pawilonie polskim o powierzchni 1400 m<sup>2</sup> będzie się prezentować rotacyjnie 16 polskich regionów. Prezentacja województwa lubuskiego odbędzie się pomiędzy 28 czerwca a 2 lipca. Z Gorzowa, oprócz oficjalnych gości, pojedzie grupa artystów - kwintet jazzowy oraz zespoły „Mali Gorzowiaczy” i „Buziaki”.

● Od lipca autobusy MZK będą wozić mieszkańców Kłodawy. O objęcie obsługi komunikacyjną wystąpił do Zarządu Miasta Gorzowa Zarząd Gminy Kłodawa. Pozytywną opinię w tej sprawie wydał Wydział Dróg i Transportu Publicznego.

### 15 maja

● Miejski Zakład Komunikacji wystąpił do Zarządu Miasta z propozycją zakupu urządzenia do wstawiania na szyny wagonów tramwajowych. Chodzi o urządzenie, które pozwoli po wykolejeniu ustawić ponownie na szynach niemieckie przegubowce. Staje się to coraz pilniejsze, gdyż zwiększa się liczba kursujących po naszym mieście niemieckich wagonów. Gorzowska Straż Pożarna ma sprzęt pozwalający tylko unieść wykolejony wagon, bez możliwości wprowadzenia go na tory. MZK chce sfinansować zakup z pieniędzy pochodzących z dotacji eksploatacyjnej. Zarząd wyraził na to zgodę.

MZK przedstawił też Zarządowi Miasta obszerną informację o wykonaniu przewozów w I kwartale tego roku oraz rozliczenie dotacji eksploatacyjnej w tym okresie.

● Wydział Dróg i Transportu Publicznego zaproponował Zarządowi Miasta przeprowadzenie badań zachowań komunikacyjnych mieszkańców Gorzowa korzystających z komunikacji zbiorowej. Pozwoli to na opracowanie więzby ruchu pasażerskiego, czyli określenie wielkości grup i kierunków, w jakich przemieszczają się gorzowianie. Opracowanie więzby ruchu jest konieczne, gdyż następują zmiany układu drogowego w mieście i jednocześnie zmniejsza się liczba przejazdów pasażerskich. Przyczyną zmniejszania się liczby osób korzystających z masowej komunikacji jest wzrost motoryzacji indywidualnej, ale też rosnące bezrobocie i niż demograficzny. Badania przeprowadzi Oddział Stowarzyszenia Inżynierów i Techników Komunikacji w Krakowie. Zarząd zgodził się, by przeznaczyć na ten cel 85 000 zł.

● Jest szansa, że uda się w tym roku oświetlić w Gorzowie kolejne ulice. Miasto w najbliższym czasie otrzyma z Lubuskiego Urzędu Wojewódzkiego zwrot części opłat, które poniosło za zużytą energię elektryczną i eksploatację oświetlenia ulic. Przez kilka ostatnich lat do Urzędu Miejskiego mieszkańcy i radni składali wnioski dotyczące wykonania oświetlenia ulic. Uzbierały się 24 takie propozycje. Ze względu na duże koszty, nie można od razu wykonać wszystkiego. Zgodnie z sugestią Wydziału Gospodarki Komunalnej Zarząd Miasta zdecydował, że w pierwszej kolejności będą stawiane lampy między innymi w Parku Wiosny Ludów i na ulicach Chodkiewicza, Jagiellończyka, Matejki, Mieszka I, Sikorskiego.

● Miasto od dawna szykuje się do modernizacji targowiska przy ulicy Jerzego i Przemysławowej. Do Wydziału Gospodarki Komunalnej trafiły ostatnio dwie koncepcje zagospodarowania tego terenu: jedna opracowana przez administratora targowiska,

Ponieważ w ramach Funduszu Małych Projektów (SPF) Programu Współpracy Przejściowej PHARE przyjęty został pod numerem 90/99 projekt zatytułowany „Przeprowadzenie cyklu szkoleń służb ratowniczych i współdziałających”, 12 kwietnia tego roku we Frankfurcie nad Odrą i Straussbergu odbyło się wspólne ze stroną niemiecką szkolenie. Jego program obejmował:

- 1) Zapoznanie z organizacją i prezentacją Centrum Kryzysowego
- 2) Działanie dyspozytora centrum w czasie zaistnienia zdarzenia
- 3) Procedury reagowania w zdarzeniach kryzysowych
- 4) Współpraca służb ratowniczych i współdziałających.

W szkoleniu ze strony polskiej udział wzięli pracownicy Wydziału Zarządzania Kryzysowego, Ochrony Ludności i Spraw Obronnych, zastępca komendanta Państwowej Straży Pożarnej, szef Sztabu Komendy Miejskiej Policji oraz lekarz miejski. Stronę niemiecką reprezentowali: burmistrz Frank-

# Kryzys

furtu, komendant Straży Pożarnej i komendant Ratownictwa Medycznego.

Centra kryzysowe, zarówno we Frankfurcie, jak i Straussbergu, składają się z trzech stanowisk, przy czym dwa z nich wykorzystywane są w codziennej działalności, trzecie natomiast uruchamiane jest jedynie w sytuacjach kryzysowych. Sytuacją kryzysową w rozumieniu niemieckich przepisów jest zdarzenie o znamionach kłęski, nie dające się całkowicie przewidzieć. Z centrum, które skupia służby medyczne i ratowniczo-pożarnicze, można się połączyć przy pomocy tego samego numeru telefonu. Stanowiska obsługiwane są przez dwóch dyspozytorów, pracujących w systemie dwunastogodzinnym przez 15 dni w miesiącu, przy czym jeden dyspozytor zajmuje się sprawami pomocy medycznej, a drugi ratowniczo-pożarniczymi. W su-



## W kierunku Unii

Problemy i zadania, z którymi musi uporać się Polska przed wstąpieniem do Unii Europejskiej stały się tematem niedawnego seminarium zorganizowanego w Urzędzie Miejskim. Organizatorem spotkania było Stowarzyszenie Gmin Polskich Euroregionu „Pro Europa Viadrina”, w skład którego wchodzi między innymi Gorzów. Tematem wykładów, których wysłuchali samorządowcy z 17 gmin, były struktury administracyjne, obowiązujące w unii oraz europejskie standardy polityki lokalnej. Problemy te zostały przedstawione przez polsko-niemiecki zespół naukowców, związanych z Katedrą Europeistyki Akademii Ekonomicznej w Poznaniu, zajmujących się szeroką tematyką pogranicza.

Jak wynika z badań, poparcie dla wstąpienia Polski do Unii Europejskiej wyraża około 50 proc. obywateli naszego kraju. Na początku lat 90. odsetek ten wynosił ponad 80 proc. Eksperti oceniają, że u podstaw spadku poparcia leżą obawy, wynikające z konieczności dostosowania się do struktur i przepisów unijnych w wielu dziedzinach

życia. Często proces ten kojarzony jest przez Polaków z wyrzeczeniami. Ludzie nie potrafili jeszcze dostrzec korzyści płynących z europeizacji polskiego prawa, gospodarki i polityki. Społeczeństwo boi się jednak przede wszystkim tych zmian, których nie rozumie i nie umie uzasadnić. Stąd - zdaniem wykładowców - szczególnie znaczenie właściwej i rzetelnej polityki informacyjnej.

Kanonem demokracji jest ukierunkowanie życia politycznego na obywateli oraz decentralizacja władzy, dlatego też upowszechnianiem wiedzy o przemianach związanych z wejściem Polski do unii muszą zająć się samorządy. Zdaniem Franka Wálka z Uniwersytetu Berlińskiego szczególnie sytuacja naszego regionu polega na tym, że już od siedmiu lat współpracujemy z Niemcami w ramach Euroregionu „Pro Europa Viadrina”, realizując wspólne, transgraniczne projekty i korzystając z dotacji unijnych. Profesor Wálek, będący jednym z twórców idei euroregionów, jest przekonany, że zacieśnianie współpracy polsko-niemieckiej leży w interesie obu krajów.

# przećwiczony

mie centrum obsługiwane jest przez kierownika i 12 dyspozytorów.

Strona niemiecka jest zainteresowana współpracą z odpowiednimi siłami polskimi w zakresie udzielania sobie wzajemnej pomocy i informowania się o zdarzeniach kryzysowych. Niemcy wystąpili nawet z propozycją obsadzenia stanowisk dyspozytorskich osobami znającymi język niemiecki po stronie polskiej i znającymi język polski po stronie niemieckiej. Obecnie strona niemiecka jest na etapie wdrażania tak zwanej „zielonej fali”, która ma w sposób zasadniczy skrócić czas przejazdu sił ratowniczych zarówno przez miasto, jak i przez granicę państwową. Godny podkreślenia jest fakt dobrego wyposażenia zarówno służb medycznych, jak ratowniczo-pożarniczych w wysoko specjalistyczny sprzęt.

Poza programem gospodarze szkolenia przedstawili znajdujące się w Seelow Centrum Służb Ratownictwa Technicznego (THW). Jest to jednostka przystosowana do całodobowego funkcjonowania i wykorzystywana jest w sytuacjach kryzysowych. Sprzęt techniczny został jej przekazany bezpłatnie po likwidacji armii byłej NRD, a obsadę stanowi 30 osób, pracujących w razie konieczności społecznie. Pieniądze na utrzymanie jednostki pochodzą częściowo z dotacji państwowej a częściowo pozyskiwane są ze świadczenia (po konkurencyjnych cenach) usług z wykorzystaniem sprzętu technicznego, jakim dysponuje centrum.

**Jan Figura**  
Naczelnik Wydziału  
Zarządzania Kryzysowego,  
Ochrony Ludności i Spraw Obronnych



## Europejskiej

*- Sytuacja Polski i Niemiec w okresie przemian jest w wielu dziedzinach podobna - mówił profesor, przybliżając budowę i zadania administracji Brandenburgii, w której, podobnie jak w Polsce, wzrasta rola i zakres kompetencji gmin. Kończąc swój wykład F. Walk podkreślił rolę i znaczenie euroregionów oraz bezpośredniej współpracy partnerskiej pomiędzy polskimi i niemieckimi przedsiębiorstwami i instytucjami.*

Znajomość budowy i zasad funkcjonowania administracji europejskiej jest niezbędna, umożliwiła bowiem dostosowanie polskich struktur do norm unijnych. Konieczne są także działania nastawione na realizację idei demokratycznej samorządności, w której podstawową rolę mają do spełnienia nie władze, lecz lokalna społeczność. Właśnie społeczne aspekty rozwoju lokalnego stały się tematem wykładu doktora Jacka Kotusa, socjologa z Zakładu Planowania Przestrzennego Uniwersytetu im. A. Mickiewicza w Poznaniu. Jak stwierdził, „gmina to przede wszystkim mieszkańcy”,

dlatego też podnoszenie standardów polityki lokalnej powinno polegać przede wszystkim na włączaniu się obywateli w proces decyzyjny. Mieszkańcy gmin powinni stać się zarazem adresatami, uczestnikami i inicjatorami działań rozwojowych. Przed samorządem lokalnym stoi więc zadanie ułatwiania inicjatyw oddolnych i dwustronnej komunikacji społecznej. Socjolog wykazywał, że małe zaangażowanie obywateli wynika z niewiedzy i braku wiary w możliwość skutecznego oddziaływania. Następnie - na podstawie badań przeprowadzonych w ośmiu gminach Wielkopolski - przedstawił zarys teorii społecznych narzędzi lokalnego zarządzania.

Podczas spotkania uczestnicy przygotowali krótkie informacje na temat konkretnych problemów, z którymi gminy pogranicza spotykają się przy współpracy polsko-niemieckiej. Ich analiza stanie się tematem kolejnego seminarium.

oprac. **Bogusław Bukowski**

## Z prac Zarządu Miasta

czyli Ośrodek Sportu i Rekreacji i druga, którą opracowała Wspólnota Producentów i Kupców „Rynek”, zraszająca producentów i kupców handlujących na targowiskach. Koncepcja OSiR-u przewiduje między innymi wyłożenie powierzchni targowiska kostką polbrukową i lekkie konstrukcje straganów. Projekt „Ryku” to bardziej trwała zabudowa całości. Kupcy zaproponowali też przejęcie administrowania urzędowym targowiskiem. Zarząd nie zdecydował o wyborze koncepcji, gdyż przygotowywany jest plan zagospodarowania tego terenu a poza tym z podobnymi propozycjami występował do miasta Gorzowski Rynek Hurtowy.

● Przedsiębiorstwo Transportowo Sprzętowe Budownictwa „Transbud Gorzów” zaproponowało Zarządowi Miasta nabycie nawierzchni ulicy Zielonej. Zdaniem Biura Majątku i Ewidencji Działalności Gospodarczej nie ma to uzasadnienia prawnego ani ekonomicznego. Zarząd nie przychylił się do wniosku Transbudu.

● Wśród spraw zgłoszonych na posiedzenie Zarządu Miasta z Wydziału Polityki Mieszkaniowej i Zasobów Lokalowych znalazła się informacja dotycząca zapotrzebowania na mieszkania komunalne. Na koniec 1999 roku na mieszkania komunalne czekało w Gorzowie 671 rodzin, w tym 441 na mieszkania o czynszu socjalnym, a 230 o czynszu regulowanym. Wydział zwrócił uwagę na zwiększającą się liczbę gorzowian uprawnionych do uzyskania mieszkania komunalnego. Ustawa o samorządzie terytorialnym nakłada na gminę obowiązek zaspokajania potrzeb mieszkaniowych jej mieszkańców. W Gorzowie sytuację utrudnia fakt, że maleje liczba mieszkań odzyskiwanych z ruchu ludności. W ubiegłym roku było ich zaledwie 93. Koszt wybudowania budynku z pięćdziesięcioma mieszkaniami o powierzchni użytkowej 40-50 m<sup>2</sup> (na terenie uzbrojonym) wyniosłby około 4mln zł. Przy takich relacjach koszt 1m<sup>2</sup> wynosi 1500 zł. Wydział zaproponował opracowanie wspólnie z Gorzowskim Towarzystwem Budownictwa Społecznego ankiety w celu utworzenia bazy mieszkań socjalnych.

### 22 maja

● Zarząd Miasta zapoznał się z koncepcją „Parku Górczyńskiego”. Opracowanie powstało w 1993 roku. Od tego czasu na terenie parku wykonano prace ziemne, wytyczono pierwsze alejki i posadzono część drzew. To wszystko kosztowało blisko 200 tys. zł. Obecnie zaistniała możliwość przeznaczenia na Park Górczyński 400 tys. zł. Oczywiście koncepcja z 1993 roku będzie musiała być skorygowana, gdyż przez 7 lat nastąpiły na tym terenie zmiany. Zarząd Miasta wyraził zgodę na uaktualnienie projektu. Zasugerowano też posadzenie paroletnich drzew, które mają większe szanse na przetrwanie zakusów wandalii.

● Jeszcze w tym roku w Gorzowie odsłonięte zostaną dwie tablice pamiątkowe, poświęcone dawnym mieszkańcom miasta. We wrześniu u zbiegu ulic Towarowej i Fabrycznej ustawiona zostanie tablica poświęcona właścicielowi przedwojennej fabryki „Juty”, Maxowi Barowi. Podczas spotkania Polsko-Niemieckiej Grupy Roboczej w styczniu tego roku omawiano sprawę przeniesienia kamienia, na którym była tablica pamiątkowa poświęcona Egonetowi Brahtzowi, radcy miejskiemu szczególnie zasłużonemu dla rozwoju parków w Landsbergu. Przeniesienie kamienia na

## Z prac Zarządu Miasta

trawnik u zbiegu ulic Słowiańskiej i Kosynierów Gdyńskich jest niezbędne, gdyż przez Park Słowiański przebiegać będzie nowa ulica. Tablica pamiątkowa zostanie odtworzona później.

● Wydział Gospodarki Komunalnej poinformował Zarząd Miasta o przeprowadzonych przetargach na konserwację i utrzymanie zieleni miejskiej w okresie od 10 maja 2000 do 31 marca 2002 roku. Teren zieleni miejskiej objęty zamówieniem publicznym został podzielony na 9 rejonów i 6 parków. Przetargi wygrały trzy firmy gorzowskie i jedna ze Skwierzyny.

● Z Wydziału Dróg i Transportu Publicznego przekazano Zarządowi Miasta informację o wyłonieniu wykonawców budowy chodnika wraz z modernizacją ulicy Dobrej, przebudowy mostu nad Kłodawką w ciągu ulicy Owocowej oraz oznakowania poziomego ulic na terenie miasta. Te przetargi też wygrały przede wszystkim firmy z Gorzowa. Jedyne oznakowanie ulic wykona firma z Ostródy, gdyż na te prace nie było w Gorzowie chętnych.

● Biuro Majątku Miasta i Ewidencji Działalności Gospodarczej oraz Wydział Kontroli i Analiz zapoznali Zarząd Miasta z wynikami kontroli w Zakładzie Utylizacji Odpadów Spółka z o.o. Udziałowcami spółki są - oprócz miasta - firma ACMB z Paryża i ARKA KONSORCJUM z Poznania. Przeprowadzona 20 kwietnia kontrola wykazała pewne nieprawidłowości, jednak Zarząd Miasta nie otrzymał stanowiska Rady Nadzorczej ZUO w tej sprawie, czego oczekiwano.

● Komisja Organizacyjno-Prawna ponownie zwróciła się do Zarządu Miasta o podjęcie prac nad nową wersją odznaczenia miejskiego (honorowej odznaki, medalu) i modyfikację regulaminu przyznawania go. Chodzi o ustalenie nowych kryteriów przyznawania wyróżnienia oraz określenie częstotliwości odznaczania.

● Zarząd Miasta zapoznał się ze sprawozdaniem z wizyty władz miasta w zaprzyjaźnionym z Gorzowem Herfordzie. Delegacja radnych Rady Miejskiej Gorzowa pojechała do partnerskiego Herfordu na zaproszenie nowych, wybranych we wrześniu ubiegłego roku władz miasta.

### 29 maja

● Zarząd Miasta powrócił do sprawy Parku Górczyńskiego. Na poprzednim posiedzeniu zdecydowano o aktualizacji dawnego projektu. Wydział Gospodarki Komunalnej zaproponował powiększenie terenu parku o 2,5 ha. Ponieważ nie jest to sprzeczne z zapisem w miejscowym planie ogólnego zagospodarowania przestrzennego miasta, Zarząd Miasta wyraził na to zgodę.

● Przy okazji przebudowy skrzyżowania ulic Roosevelta i Kazimierza Wielkiego powstaje możliwość ostatecznego zagospodarowania terenu wokół pałacyku, w którym mieści się Urząd Stanu Cywilnego. Na podjeździe do budynku zainstalowane mają być stylowe latarnie. Zlikwidowane zostanie zniszczone, metalowe ogrodzenie, a w to miejsce posadzony zostanie żywopłot z krzewów zielonych przez cały rok. Planuje się wyremontowanie schodów prowadzących do pałacyku od strony ulicy Kazimierza Wielkiego. Wydział Gospodarki Komunalnej zaproponował też oświetlenie całej ulicy E. Plater. Zarząd poparł przedstawione propozycje.

# Dzień Zi

27 kwietnia odbył się mityng w gorzowskim amfiteatrze, który był finałem uroczystych obchodów Dnia Ziemi w naszym mieście. Święto to obchodziliśmy już po raz siódmy, uznając że takie właśnie działania są jedną z najefektywniejszych metod edukacji ekologicznej. Spotkanie w amfiteatrze, w którym wzięło udział około trzech tysięcy dzieci z przedszkoli i szkół, było poprzedzone różnego rodzaju imprezami w poszczególnych placówkach oświatowych, poświęconymi ekologii i ochronie środowiska. Oto przykładowe imprezy:

- 31 marca – w I Społecznym Liceum Ogólnokształcącym – VI Turniej Wiedzy Ekologicznej Szkół Średnich o Puchar Prezydenta Miasta,
- 14 kwietnia – w Zespole Szkół Ogólnokształcących nr 7 - IV Konkurs Wiedzy Ekologicznej Szkół Podstawowych o Puchar Prezydenta Miasta Gorzowa,
- 13 kwietnia – w Zespole Szkół Technicznych i Ogólnokształcących – EKO-TURNIEJ,
- 19 kwietnia – w III Liceum Ogólnokształcącym – sesja ekologiczna
- 18 kwietnia – w SP nr 5 – szkolna impreza z okazji Dnia Ziemi

Tradycyjnie już hymnem imprezy w amfiteatrze była wspaniała piosenka Jonasza Kofty „Pamiętajcie o ogrodach”. Prezydent miasta Tadeusz Jędrzejczak przywitał uczestników i podziękował za ich postawę i wiedzę, a następnie wręczył puchar uczniom Zespołu Szkół Ogólnokształcących nr 12 - zwycięzcom konkursu wiedzy ekologicznej. Również dyplomami i nagrodami ufundowanymi przez Prezydenta Miasta i restaurację Mc Donald's, uhonorowani zostali uczniowie Zespołu Szkół Ogólnokształcących nr 20 i Zespołu Szkół

Ogólnokształcących nr 7, którzy zajęli kolejne miejsca w konkursie. Ponadto zostały wręczone nagrody laureatom ogłoszonego przez Prezydenta Miasta konkursu na plakat „Śmieci mniej – Ziemi lżej”. Spośród ponad 200 prac jury nagrodziło i wyróżniło 20 najlep-



szych. Nagrody ufundował Prezydent Miasta oraz restauracje Mc Donald's i Burger King. Nagrodzone plakaty artysta plastyk Magda Cwiertnia wkomponowała w scenografię imprezy.

Atrakcją mityngu były występy Bartka Kobeszko i Sebastiana Karlika oraz prowadzonej przez nich formacji Ready to Freak. Na deskach amfiteatru zaprezentował się też zespół Tańczące Nutki



# emi

ze Szkoły Podstawowej nr 21, a dzieci z przedszkola nr 18 i Zespołu Szkół Specjalnych przedstawiły wspaniałe scenki o tematyce ekologicznej. Ogromnym powodzeniem wśród uczestników cieszyły się przygotowane przez prowadzącego imprezę Tomasza Krutkiewicza qu-



izy „Ekologia na wesoło”. Na zakończenie spotkania odbył się konkurs przebiegaczy. Wzięły w nim udział dzieci, które do amfiteatru przyszły przebrane. Wszyscy uczestnicy konkursu otrzymali drobne upominki. Była to bardzo sympatyczna, kolorowa impreza, w czasie której dzieci i młodzież mogły zamani-festować swoją troskę o otaczającą nas przyrodę.

Tegoroczne obchody Dnia Ziemi w naszym mieście zakończyły się rajdem rowerowym po okolicach Gorzowa, zorganizowanym przez Miejskie Centrum Kultury, Wydział Ochrony Środowiska UM, Związek Harcerstwa Polskiego i Młodzieżową Radę Miasta. Rowerzyści wyruszyli 29 kwietnia o godzinie 9<sup>00</sup> spod Miejskiego Centrum Kultury. Organizatorzy zaproponowali uczestnikom trzy trasy o różnej długości. Wszyscy spotkali się w Santoku na festynie. Po trudach jazdy uczestnicy odpoczywali przy ognisku, piekąc kiełbaski i biorąc udział w konkursie wiedzy ekologicznej i zabawach zręcznościowych. Fundatorami nagród (akcesoria rowerowe) były trzy sklepy ze sprzętem rowerowym: MELPOL Hurt-Detal ul. Husarska 9, Sklep Sportowo-Rowerowy ul. Okólna 28a i Sklep Rowerowy TAMAR ul. Wróblewskiego.

**Dorota Szukalska-Koźlakowska**  
Naczelnik Wydziału  
Ochrony Środowiska i Rolnictwa

W ramach programu Unii Europejskiej IV Liceum Ogólnokształcącego im. Tadeusza Kotarbińskiego w Gorzowie rozpoczęła realizację 3-letniego Europejskiego Projektu Edukacyjnego „SOCRATES COMENIUS”. Jest to program międzynarodowej współpracy w dziedzinie edukacji, którego celem jest poprawa jakości kształcenia młodzieży poprzez umocnienie współpracy europejskiej.

## Licealiści w programie europejskim

Program ten promuje wymiar europejski w procesie edukacji oraz wzbogacanie i uzupełnianie systemów kształcenia krajów uczestniczących. Pomaga on uczniom i nauczycielom w kształtowaniu poczucia tożsamości europejskiej, a tym samym rozwija zdolność do tworzenia i przystosowania się do zmian gospodarczych i społecznych we wspólnej Europie.

IV Liceum Ogólnokształcące im. T. Kotarbińskiego wraz z trzema innymi szkołami - z Włoch, Holandii i Niemiec - realizuje projekt zatytułowany „Świat wokół nas”. W pierwszych dniach maja Marek Szczepański, dyrektor szkoły i Wanda Szukalska-Gołąb, szkolny koordynator projektu, odbyli trzydniową wizytę przygotowawczą w koordynującej projekt szkole w Mediolanie we Włoszech, gdzie spotkali się z przedstawicielami szkół partnerskich. Celem konferencji była wzajemna prezentacja szkół i regionów oraz dyskusja nad założeniami i tematami projektu, a także nad metodami ich realizacji. Na konferencji ustalono, że podjęty temat będzie włączony pośrednio i bezpośrednio do programu przedmiotów szkolnych. Grupy uczniów każdej z czterech szkół partnerskich będą współpracować ze sobą nad projektem, dyskutując i wymieniając prace pocztą tradycyjną i elektroniczną. Poza programem planuje się wymianę uczniów między kooperującymi w projekcie krajami.

Następne spotkanie reprezentantów szkół partnerskich odbędzie się w Gorzowie w listopadzie tego roku. Udział IV Liceum Ogólnokształcącego w Europejskim Projekcie Edukacyjnym programu Unii Europejskiej „SOCRATES COMENIUS” stwarza możliwość zapoznania uczniów i nauczycieli z wymiarem europejskim studiowanych przedmiotów. Pomoże im to w kształtowaniu poczucia przynależności do szerokiej i otwartej na świat społeczności europejskiej. Projekt jest realizowany dzięki wsparciu finansowemu z funduszy programu Unii Europejskiej „SOCRATES COMENIUS”, Akcja 1 „Europejski Projekt Edukacyjny”.

Dyrekcja IV Liceum Ogólnokształcącego w Gorzowie Wlkp. dziękuje prezesowi Gorzowskiej Telewizji „Vigor”, panu Rafałowi Stępniewi za pomoc w realizacji filmu o regionie i szkole, który zaprezentowany został na konferencji w Mediolanie. Pomocne były również materiały uzyskane z Wydziału Rozwoju i Promocji Miasta Urzędu Miejskiego w Gorzowie Wlkp.

**Dr Wanda Szukalska-Gołąb**  
(koordynator)

## Z prac Zarządu Miasta

● Klatka, chwytak, rękawice i siatki - tymi narzędziami będzie się posługiwać Straż Miejska przy wylapywaniu wałęsających się po mieście psów. Coraz częściej się zdarza, że psy, nawet te, które mają właścicieli, puszczane są bez opieki i atakują przechodniów. Dotąd Straż Miejska nie posiadała odpowiedniego sprzętu, by przeciwdziałać takim wypadkom. Teraz złapane psy przewożone będą do schroniska, a właściciele karani mandatami za brak opieki nad zwierzęciem. Przewiduje się przeszkolenie w tym celu strażników miejskich. Cała akcja rozpocząć się ma jesienią tego roku.

● Przy starej bramie cmentarza przy ulicy Żwirowej staną pawilony, w których sprzedaż kwiatów będzie się mogła odbywać cały rok. Z taką inicjatywą zgłosiło się do OSiR-u 18 inwestorów tam handlujących. Zarząd Miasta zastrzegł jedynie, by pawilony dostosowane były charakterem do istniejącej małej architektury cmentarnej.

● Biuro Majątku Miasta i Ewidencji Działalności Gospodarczej przygotowało dane dotyczące działalności gospodarczej w pierwszym kwartale br. Z danych wynika, że w porównaniu z rokiem ubiegłym kondycja finansowa przedsiębiorców wyraźnie uległa pogorszeniu.

● Zarząd Miasta zapoznał się z sytuacją mieszkańców budynku przy ulicy Łokietka 17. Budynek grozi zawaleniem. Na liście 50 budynków zagrożonych katastrofą budowlaną był od dawna. Administrator kamienicy, ZGM, wydał w poprzednich latach 1 mln. zł na zabezpieczenie, ale na niewiele się to zdało. Kamienica ma 96 lat, jest posadowiona na grząskim gruncie w pobliżu Kłodawki. Dodatkowo szkody czyni intensywny w tym miejscu ruch ciężkich samochodów. Wykwaterowano już cztery rodziny, ale w najbliższym czasie dom będą musieli opuścić wszyscy lokatorzy. Zarząd Miasta czyni starania, by jak najszybciej pozyskać mieszkania dla wszystkich 14 rodzin z kamienicy.

● Firma Peek Traffic złożyła w Urzędzie Miejskim ofertę wdrożenia systemu sterowania ruchem miejskim na głównych ciągach komunikacyjnych w Gorzowie. Obecnie w mieście jest 50 ważniejszych skrzyżowań a w niedługim czasie przybędzie 12 nowych. Rozwój motoryzacji i planowane inwestycje drogowe wymuszają konieczność stworzenia rozwiązań optymalizujących ruch kołowy. Nowe systemy sygnalizacji świetlnej będą potrzebne na 10 skrzyżowaniach już istniejących i na 12 nowych. Zarząd Miasta nie podjął ostatecznej decyzji w tej sprawie, jednak dostrzega potrzebę unowocześnienia systemu sterowania ruchem w mieście.

### 5 czerwca

● Wiceprezydent Mariusz Guzenda i dyrektor ZGM Kazimierz Korpowski poinformowali Zarząd Miasta o sytuacji budynku przy ul. Łokietka 17. Wyniki przeprowadzonej przez powiatowego inspektora nadzoru budowlanego wizji są jednoznaczne: stan techniczny budynku stanowi zagrożenie bezpieczeństwa ludzi i mienia. Inspektor nakazał wykwaterowanie lokatorów z czterech mieszkań usytuowanych we wschodniej części budynku i wykonanie dodatkowych zabezpieczeń. Dotychczas wydano na ten cel około 1 mln. złotych co wstrzymało na jakiś czas pogarszanie się stanu kamienicy, ale pozostające tam rodziny i tak będą się musiały wyprowadzić. Miasto intensyfikuje działania by pozyskać mieszkania dla wszystkich mieszkańców tej kamienicy.

**Z prac Zarządu Miasta**

● Zarząd Miasta zaakceptował projekt uchwały Rady Miejskiej w sprawie zmian w składzie Miejskiej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych. Ze składu komisji odwołano Beatę Szenwald a w jej miejsce powołano Sylwię Krasieńską.

● Gorzowskie Centrum Pomocy Rodzinie i Polityki Społecznej zwróciło się do Zarządu Miasta z prośbą udzielenia dofinansowania zadań z zakresu pomocy społecznej. Stowarzyszenie Osób Chorych na Celiakię i Inne Zespoły Złego Wchłaniania organizuje kolonię profilaktyczno-zdrowotną w Niechorzu i potrzebuje 3 200 złotych na wyżywienie. Polski Komitet Pomocy Społecznej sprowadza transport darów (odzież, sprzęt medyczny, sprzęt domowego użytku) z Holandii z przeznaczeniem dla najuboższych mieszkańców Gorzowa. Na pokrycie kosztów transportu brakuje 4000 złotych. Gorzowskiemu Stowarzyszeniu Pracowników Służb Społecznych „Krań” potrzebne są pieniądze na wyżywienie na półkoloniach „Lato w mieście – Gorzów 2000” dla dzieci z rodzin niewydolnych wychowawczo. Zarząd wyraził zgodę.

● Wydział Infrastruktury Technicznej i Inwestycji przedstawił Zarządowi Miasta propozycję przesunięcia środków finansowych w dziale „Lokalne Inicjatywy”. Zarząd zatwierdził w marcu tego roku 20 000 zł na budowę drogi dojazdowej do kompleksu garaży przy ul. Warszawskiej. Ponieważ na tej ulicy nie została jeszcze wykonana kanalizacja sanitarna, budowa drogi przesuwa się w czasie. Wydział proponuje przeznaczenie pieniędzy na dofinansowanie prac prowadzonych przez Komitet Społeczny Robót Drogowych na ulicy Owocowej. Zarząd poparł propozycję wydziału.

● Rada Nadzorcza Gorzowskiego Ryku Hurtowego ulegnie zmniejszeniu - zdecydował Zarząd Miasta. Dotychczas pracowała w jedenastoosobowym składzie, co wpływało niekorzystnie na sprawność jej działania. Ponadto liczba przedstawicieli Gorzowa Wlkp. (2 osoby) i Kostrzyna (1 osoba) nie odzwierciedlała ilości objętych przez oba miasta akcji. Nowa, pięcioosobowa Rada Nadzorcza powołana zostanie na najbliższym Walnym Zgromadzeniu GRH.

● Wydział Gospodarki Komunalnej ogłosił przetarg na konserwację i utrzymanie kanalizacji deszczowej w ulicach miasta w okresie od lipca 2000 roku do czerwca 2003 roku. Wydział zwrócił się z prośbą o zatwierdzenie komisji przetargowej do rozstrzygnięcia przetargu. Komisja rozpocznie prace pod koniec czerwca a zakończy po podpisaniu umowy z wyłonionym wykonawcą.

**12 czerwca**

● Rolnicy będą mogli zbierać siano i wypasać bydło na terenach położonych między wałami przeciwpowodziowymi Warty. Wystarczy przyjść do Wydziału Gospodarki Nieruchomościami i złożyć wniosek o dzierżawę terenu. Łączna powierzchnia użytków zielonych do wydzierżawienia to blisko 62 hektary.

● Wydział Majątku Miasta i Ewidencji Działalności Gospodarczej powiadomił Zarząd Miasta o Nadzwyczajnym Walnym Zgromadzeniu Akcjonariuszy Sudecko-Pomorskiego Towarzystwa Drogowego S.A. w Jeleniej Górze. Na zgromadzeniu ma być podana informacja o likwidacji spółki.

# Euroregion „Pro

## Przeszłość. Teraźniejszość. Przyszłość

Współpraca przygraniczna na Środkowym Nadodrzu rozpoczęła się bardzo intensywnie w momencie wprowadzenia bezwizowego ruchu granicznego pomiędzy Polską i Niemcami w 1991 roku. Szczególne znaczenie miało podpisanie porozumienia o współpracy pomiędzy Słubicami i Frankfurtem nad Odrą. Na podstawie tej umowy poczyniono zasadniczy krok naprzód, otwierając w Słubicach, we wrześniu 1992 r. wspólne polsko - niemieckie biuro koordynacyjne „PRO EUROPA VIADRINA”. 5 czerwca 1993 został podpisany „List Intencyjny” o utworzeniu euroregionu. Ze strony polskiej list podpisał prezes Stowarzyszenia Lubuszan „Pogranicze”, Paweł Kisielewski, a ze strony niemieckiej prezes Stowarzyszenia Środkowa Odra, Wolfgang Pohl.

21 grudnia 1993 roku przedstawiciele Stowarzyszenia Środkowa Odra (Mittlere Oder), Stowarzyszenia Gmin Lubuskich „Pogranicze” oraz Związku Gmin Gorzowskich podpisali w Rogach umowę o utworzeniu Euroregionu „PRO EUROPA VIADRINA”. Strony zawierając umowę zadeklarowały w niej wolę:

□ zapewnienia dobrosąsiedzkich stosunków między Polakami i Niemcami,

□ utrwalania regionalnej tożsamości Polaków i Niemców mieszkających w rejonie przygranicznym przez stworzenie wspólnej perspektywy na przyszłość,

□ podnoszenie dobrobytu mieszkańców regionu przygranicznego poprzez stworzenie przyszłego transgranicznego, polsko-niemieckiego regionu gospodarczego,

□ promowanie idei jedności europejskiej i porozumienia międzynarodowego,

□ ustalania wspólnych przedsięwzięć oraz uzyskania środków potrzebnych do ich realizacji.

Do polskiej części Euroregionu należą 29 gmin (miejskich i wiejskich oraz miejsko-wiejskich) zajmujących obszar ok. 6.000 km kw., zamieszkały przez ponad 400 tys. osób, głównie z terenu byłego wojewódz-

stwa gorzowskiego. Niemiecka część obejmuje tereny miasta Frankfurt nad Odrą oraz powiatów Märkisch Oderland i Oder-Spree o łącznej powierzchni 4.726 km kw., zamieszkałych przez 449 tys. ludności.

Strukturę organizacyjną Euroregionu „Pro Europa Viadrina” tworzą:

□ Rada Euroregionu, w skład której wchodzi po 10 członków ze strony polskiej i niemieckiej

□ Prezydium Euroregionu - po dwóch członków z każdej strony

□ Sekretariat Euroregionu - tworzą go trzy biura: w Gorzowie, Frankfurcie i Słubicach

□ Grupa Robocza Projektmanagement - po sześciu członków z każdej strony

□ Grupa Robocza ds. Turystyki - po 7 członków z każdej strony.

□ Grupa Robocza ds. Gospodarki - po 7 członków z każdej strony.

Rada Euroregionu jest najwyższym organem uchwałodawczym, ustala kierunki działania, zatwierdza projekty uchwał, koordynuje sprawy finansowe, powołuje i odwołuje Komisję Rewizyjną.

Prezydium reprezentuje Euroregion na zewnątrz, zwołuje posiedzenie Rady, kieruje Sekretariatem, w zależności od potrzeb powołuje kolejne grupy robocze. Spośród członków Prezydium wybrano w latach 1993-1998 prezydentów Euroregionu: Lecha Marka Gorywodę, Wolfganga Pohla i Henryka Macieja Woźniaka.

W roku 1997 Euroregion „Pro Europa Viadrina” przyjął program działania na dwuletnią kadencję. Główne jego punkty to:

□ **Poprawa sytuacji na granicy** (Euroregion nawiązał kontakt z urzędami celnymi i służbami granicznymi obu państw oraz zapoznał się z problemami z jakimi borykają się te służby)

□ **Rozwiązywanie problemów życia codziennego**, co ściśle związane jest z informowaniem się nawzajem o zmianach przepisów dotyczących życia codziennego w obu krajach

### PODZIĘKOWANIE

Zarząd Koła nr 1 Związku Byłych Żołnierzy Zawodowych i Oficerów Rezerwy Wojska Polskiego im. Edwarda Kozłowskiego w Gorzowie Wlkp.

wyraża

słowa najwyższego uznania i podziękowania dla Rady Miejskiej Miasta Gorzowa Wlkp. a przede wszystkim jej przewodniczącemu Jakubowi Derech-Krzyckiemu za ufundowanie Tablicy Pamiątkowej upamiętniającej stacjonowanie na terenie obiektu koszarowego przy ul. Chopina 45 wielce zasłużonej dla miasta Gorzowa i regionu - 4. Nadwarciańskiej Brygady Saperów.

Słowa wdzięczności i podziękowania wyrażamy również wszystkim tym, którzy okazali wydatną pomoc w przeprowadzeniu na wysokim poziomie organizacyjnym uroczystego odsłonięcia ufundowanej Tablicy Pamiątkowej, w połączeniu z przeprowadzeniem apelu poległych i złożeniu wiązanek kwiatów pod pomnikiem „Chwała Saperom”, z okazji 55 rocznicy zwycięstwa nad hitlerowskimi Niemcami oraz Święta Wojsk Inżynierskich „Dni Saperów” w dniu 14.04.2000r.

Spełnienie naszej prośby stanowić będzie symbol wdzięczności i uznania władz Miasta Gorzowa za żołnierską pomoc oraz serdeczną współpracę Gorzowskich Saperów ze społeczeństwem miasta Gorzowa Wlkp. w latach 1947-1999.

**Za wszystko jeszcze raz serdecznie Wam dziękujemy !**

Z poważaniem

Członkowie Koła nr 1 ZBZZ i ORWP im. płk. Edwarda Kozłowskiego  
Prezes ppłk. w st. spocz. Stanisław Burda

# Europa Viadrina“

□ **Stosunki gospodarcze w Euroregionie.** Składa się na nie m.in. wzajemne informowanie się o przyszłych zamierzeniach gospodarczych w Euroregionie, przykład stanowi tu może powstające we Frankfurcie nad Odrą ETTC oraz Kostrzyńsko-Słubicka Specjalna Strefa Ekonomiczna. Jak powszechnie wiadomo Euroregion Pro Europa Viadrina to obszar atrakcyjny również pod względem gospodarczym. Aby atrakcyjność ta była jeszcze bardziej widoczna, powołano Grupę Roboczą ds. Gospodarki, która zajmie się kreowaniem projektów o charakterze stricte gospodarczym. Ze względu na atrakcyjność naszego Euroregionu pod względem turystycznym planowany jest również rozwój turystyki i badań krajoznawczych na terenie Euroregionu. W tym celu została również powołana Grupa Robocza ds. Turystyki.

□ **Szeroko pojęta promocja Euroregionu.** Zamierzeniem jest propagowanie idei euroregionalnej na zewnątrz. Euroregion „Pro Europa Viadrina” zaprezentowała się podczas spotkań promocyjnych w 1998 roku w Berlinie i Brukseli, natomiast w 1999 roku na Międzynarodowych Targach EUROPARTENARIAT w Poczdamie oraz w trakcie Targów INVESTCITY '99 w Poznaniu. Obecnie przygotowany jest euroregionalny atlas kulturalny, w którym znajdzie się wykaz imprez i instytucji kulturalnych naszego Euroregionu. W 1999 roku przygotowaliśmy i opublikowaliśmy wiele folderów, popularyzujących tematykę euroregionalną. Od 1998 roku Euroregion „Pro Europa Viadrina” ma swoje strony w internecie.

□ **Kompatybilność programów PHARE CBC i Interreg.** Istotną przeszkodą w realizacji projektów jest często brak ich kompatybilności. Aby problem ten pokonać i skojarzyć osoby i instytucje kreujące projekty, zorganizowano dwudniowe warsztaty na temat małych projektów. W trakcie tych warsztatów pracownicy biur Euroregionu poinformowali wnioskodawców o możliwościach połączenia projektów kreowanych po obu stronach. Faktem, który z pewnością to ułatwia, jest możliwość wy-

datkowania na nie od połowy 1997 roku środków z Interreg.

□ **Wykorzystanie pałacu w Dąbroszynie.** Chodzi o zagospodarowanie statutowej siedziby Euroregionu. W tym kierunku zostały w 1998 roku poczynione pewne kroki, czego przykładem jest powstanie w Dąbroszynie Polsko-Niemieckiego Stowarzyszenia „Educatio Pro Europa Viadrina” z siedzibą w dąbroszyńskim pałacu, które niezwykle skutecznie zajmuje się m. in. kulturowym badaniem obszaru Euroregionu. W okresie letnim w pałacu czynna jest kawiarnia, prowadzona przez panią Juttę von der Lancken. W ubiegłym roku w ramach projektu Phare CBC przeprowadzono prace remontowe instalacji grzewczej, jednak zasadnicze prace zostaną rozpoczęte w 2000 r. Pałac jest miejscem realizacji wielu przedsięwzięć w transgranicznej współpracy towarzystw kulturalno-społecznych. Znaczna część projektów realizowana jest z funduszu PHARE CBC, jak chociażby restauracja zabytkowej krypty wraz z sarkofagiem marszałka Hansa Adama von Schöninga, pierwszego właściciela dąbroszyńskiego pałacu, która w grudniu 1999 roku udostępniona została dla ruchu turystycznego oraz seria koncertów „Muzyka i Historia” z udziałem muzyków z Polski i Niemiec.

Rok 2000 dla Stowarzyszenia Gmin Polskich Euroregionu „Pro Europa Viadrina” jest szczególnie ważny, gdyż stają przed nami nowe zadania, łączące się bezpośrednio z szeroko pojętą praktyką informacyjną i promocyjną, stąd szereg projektowanych inicjatyw takich, jak: obecność w lokalnych gazetach, również miejskich i gminnych, stałe aktualizowanie serwisu informacyjny na stronach internetowych, opracowanie euroregionalne w formie płyty CD-ROM, wspieranie lokalnych liderów organizacji pozarządowych o profilu proeuropejskim w przedsięwzięciach informacyjnych i edukacyjnych. Działania te stanowią będą w bieżącym roku priorytety naszej działalności promocyjnej.

c.d.n.

**Maciej J. Dudziak**

Biuro Euroregionu „Pro Europa Viadrina”  
w Gorzowie

## Z prac Zarządu Miasta

Miasto Gorzów jest właścicielem 20 akcji spółki, o wartości 2000 złotych, co stanowi zaledwie 0,2 % kapitału akcyjnego. Zarząd Miasta zgodnie z sugestią wydziału uznał obecność przedstawiciela miasta w zgromadzeniu za bezzasadną. Proces likwidacji spółki ma się zakończyć w III kwartale bieżącego roku.

● Zarząd Miasta wyraził zgodę, by 300 akcji, jakie posiada miasto w Agencji Rozwoju Regionalnego, zostało sprzedanych firmie Areco Sweden Sp. z o.o. w Lipianach. Spółka złożyła ofertę zakupu akcji za cenę 145 złotych za akcję. Do budżetu miasta trafi z tej transakcji 43 500 zł. Zgodnie z uchwałą Rady Miejskiej miasto musi pozbyć się akcji w spółkach, w których nie ma większościowych udziałów.

● Wydział Infrastruktury Technicznej i Inwestycji zwrócił się do Zarządu Miasta z prośbą o przywrócenie tytułu inwestycyjnego „Ścieżki rowerowej”. Realizacji tego zadania podjął się Celowy Związek Gmin MG-6, któremu udało się pozyskać na ten cel fundusze w Euroregionie „Pro Europa Viadrina”. W najbliższym czasie zbudowana zostanie ścieżka rowerowa w ciągu ulic Szarych Szeregów i Srebrnej w Gorzowie.

● Urząd Kultury Fizycznej i Sportu poinformował Urząd Miejski w Gorzowie o możliwościach dofinansowania krytej pływalni kwotą 112 tys. złotych. Do 30 czerwca w Warszawie trzeba złożyć stosowny wniosek Ponieważ całość zaplanowanych prac modernizacyjnych w pływalni będzie kosztować 400 tys. złotych, Zarząd Miasta musiał pilnie wyrazić zgodę na przesunięcie środków inwestycyjnych z innego zadania, które udało się wykonać za mniej pieniędzy.

● Zarząd Miasta poparł wniosek Wydziału Infrastruktury Technicznej i Inwestycji, by Izbę Wyrzeźwień przy ul. Walczaka przełączyć do węzła zasilającego w ciepło odkryty basen. Dotychczas izba ogrzewana była przez Zakład Energoelektryczny „Energo-Stil”. Ogrzewanie okazało się zbyt kosztowne.

● Powiatowa Stacja Sanitarno Epidemiologiczna w Gorzowie będzie miała nowy regulamin organizacyjny. Stacja od ubiegłego roku została przejęta i podlega powiatowi grodzkiemu. Zaistniała w związku z tym konieczność dostosowania regulaminu do faktycznego stanu prawnego.

● Do grupy żłobkowej w Przedszkolu nr 11 zgłosiło się zaledwie pięcioro dzieci. Zarząd Miasta postanowił zawiesić działalność tego oddziału ze względów ekonomicznych Rodzicom dzieci zaproponowane zostaną inne żłobki. W przypadku zwiększenia się zainteresowania tym oddziałem, w przyszłym roku będzie można wznowić jego działalność.

● Zarząd Okręgu Polskiego Czerwonego Krzyża w Gorzowie zwrócił się do Zarządu Miasta o dofinansowanie wyjazdu i pobytu dwóch swych przedstawicieli w Krefeld. Gorzowscy działacze PCK jadą do Niemiec na zaproszenie Niemieckiego Czerwonego Krzyża. Celem spotkania jest podsumowanie trwającej od czterech lat współpracy. Niemiecki Czerwony Krzyż przekazuje do Polski łóżka szpitalne i sprzęt medyczny oraz pomaga chorym polskim dzieciom Ostatnio niemieccy lekarze zainteresowali się adopcją dzieci z głębokim upośledzeniem. Zarząd Miasta dofinansował pracowników PCK kwotą 2877 złotych.

Jolanta Cieśla



## O czym rajcy rajcuja?

### Komisja Edukacji i Kultury

na posiedzeniu 17 maja:

- ❖ zaopiniowała pozytywnie zmianę w budżecie miasta na ten rok, polegającą na wprowadzeniu nowego tytułu inwestycyjnego. Chodzi o rozpoczęcie budowy hali sportowej przy I Liceum Ogólnokształcącym im. T. Kościuszki przy ulicy Puszczyka. Istnieje możliwość dofinansowania budowy przez Urząd Kultury Fizycznej i Sportu, najpierw jednak miasto musi rozpocząć inwestycję.

- ❖ Radni dyskutowali o podwyżkach dla nauczycieli, które z powodu braku aktów wykonawczych i różnych interpretacji zapisów w Kartce Nauczyciela opóźniają się.

- ❖ Możliwość stworzenia autonomicznych szkół podstawowych i gimnazjów na bazie filii, niedostatki finansowe Gorzowskiego Centrum Kształcenia Praktycznego oraz reorganizacja internatów i stworzenie Akademika Międzyuczelnianego w bursie przy ulicy Piłsudskiego to pozostałe tematy, jakie radni poruszyli.

- ❖ Komisja przełożyła zaplanowaną dyskusję nad „Tezami programowymi rozwoju miejskiej oświaty w latach 2000-2005”. Radni ustalili, że w ciągu dziesięciu dni złożą w biurze rady swoje wnioski do też. Żaden wniosek jednak nie wpłynął.

### Komisja Zdrowia i Kultury Fizycznej

na posiedzeniu 13 czerwca:

- ❖ przyjęła informację o stanie przygotowań miasta do imprez sportowych – Mistrzostw Świata Juniorów na Żużlu i Mistrzostw Polski w Maratonie Kajakowym. Radni przeprowadzili wizytację stadionu żużlowego przy ulicy Śląskiej.

### Komisja Rodziny i Spraw Społecznych

na posiedzeniu 6 czerwca:

- ❖ zaakceptowała zmianę w budżecie miasta na ten rok polegającą na zwiększeniu wydatków o 111.982 złote z PFRON. Pieniądze te przeznaczone zostaną na pokrycie kosztów obsługi zadań PFRON realizowanych przez Gorzowskie Centrum Pomocy Rodzinie i Polityki Społecznej.

- ❖ Radni przyjęli propozycję Zarządu Miasta, aby 40.000 złotych przeznaczyć na akcję letnią prowadzoną w szkołach i placówkach kultury. Wydział Edukacji poinformował, że na wakacje wyjedzie 8000 dzieci, a z form stacjonarnych skorzysta 2000 dzieci. Centrum Charytatywne w swoim ośrodku kolonijnym w Długim przejęło po remoncie jeden z obiektów. Skorzysta z niego w czasie wakacji 350 dzieci.

### Komisja Edukacji i Kultury, Komisja Zdrowia i Kultury Fizycznej oraz Komisja Rodziny i Spraw Społecznych

na wspólnym posiedzeniu 8 maja:

- ❖ omówiły problemy patologii społecznych w Gorzowie, obszary zagrożeń i podejmowane sposoby przeciwdziałania.

- ❖ Radna Rozalia Aleksandrowicz złożyła wniosek, aby założyć szkółkę dla ludzi, którzy zakładają rodzinę i dla młodych matek, aby uczyć je, jak odżywiać i wychowywać dzieci.

## Wizyta ambasadora Holandii

24 maja z oficjalną wizytą przebywał w naszym mieście ambasador Holandii **Justus J. de Visser**. Podczas swego jednodniowego pobytu ambasador spotkał się z prezydentem miasta Tadeuszem Jędrzejczakiem. Podczas rozmów z **Justusem J. de Visser** prezydent Tadeusz Jędrzejczak przedstawił sytuację gospodarczą Gorzowa, jak również największe inwestycje realizowane na terenie miasta, zachęcając za pośrednictwem ambasadora kapitał holenderski do inwestowania w Gorzowie.

W ostatnim czasie była to wizyta ambasadora trzeciego z kolei państwa, które ma swoją placówkę dyplomatyczną w naszym kraju. Wcześniej gościli w Gorzowie ambasadorzy Ukrainy i Francji.

### SZANOWNNI PAŃSTWO !

**Zamierzamy dołączyć 4-8 stron kolorowych (maksymalnie - 8) przeznaczonych na reklamy.**

**Przykładowy koszt umieszczenia reklamy w kolorze:**

**1 strona - 1,0 tys. zł + vat**

**2 strony - 1,8 tys. zł + vat**

**Informacje:**

**StudioCD, ul. Walczaka 106**

**tel./fax (095) 724 06 46**

**tel. 0 601 69 89 57**

**e-mail: studiocd@kam.pl**

## Zjadą Cyganie

Patronat nad tegorocznymi, XII Międzynarodowymi Spotkaniami Zespołów Cygańskich „Romane Dyvesa” przyjął premier Jerzy Buzek oraz marszałek województwa lubuskiego Andrzej Bocheński i prezydent Gorzowa Tadeusz Jędrzejczak. Festiwal potrwa od 7 do 9 lipca. Wszystkie koncerty odbywać się będą w amfiteatrze (początek o godzinie 20).

W Dniu Polskim, a więc pierwszego dnia, wystąpią: „Perla i Jej Bracia” z Łodzi, „Roma” z Włocławka, „Kate Jakha” z Nowej Huty. Gwiazdą wieczoru będzie zespół „Fanfare Ciocardia” z Rumunii. Jest to cygańska orkiestra dęta, grająca takie utwory, na jakich wzorował się Bregović w swoich kompozycjach. 15-osobowa grupa znana jest z tego, że jej koncerty to piękne show.

Drugiego dnia, który zatytułowano „Cyganie Europy”, w programie znajdują się zespoły: „Kertin Kozubek” z Niemiec, „Lautari” z Niemiec, „Dynastia Romen” z St. Petersburga, „Duo” w tańcu hinduskim i „Cyganie Moskwy” z Rosji, ze znanego teatru cygańskiego „Romen”.

Trzeciego dnia odbędzie się koncert galowy, w którym wystąpią wszyscy artyści uczestniczący w festiwalu oraz zespół flamenco z Sewilli „Ana Maria Amaji”, zespół „Terno” i jego goście: harfistka **Anna Faber**, Wit Michaj ze Szwecji i **Artur Szewczyk** z Niemiec. Gwiazdą koncertu będzie **Mucharem Serbezowski** z Jugosławii. Koncerty prowadzić będą: **Ewa Dębicka**, Wit Michaj, **Masio Sylwester Kwiek** i **Jędrzej Dutkiewicz** z telewizji polskiej. Tradycyjnie reżyserem i dyrektorem artystycznym festiwalu jest **Edward Dębicki**. Oprawę plastyczną przygotował **Zbigniew Olchownik**.

Festiwalowi towarzyszyć będzie „Jarmark Cygański” na placu przy amfiteatrze, spotkanie z poezją w bibliotece i konferencja naukowa na temat „Miejsce Romów w jednoczącej się Europie”. Festiwal będzie filmowany dla Programu I TVP. (df)

## PRZEWODNIK PO URZĘDZIE

# Bezpieczniej na piśmie

Bogactwo usług i wielość umów z nimi związanych niesie ze sobą ryzyko i stawia konsumenta w sytuacjach, w których nie bardzo wiadomo jak postępować. Jedną z często zawieranych umów jest umowa o dzieło, uregulowana w kodeksie cywilnym w artykułach od 627 do 646. Według określenia w art. 627 kodeksu cywilnego przez umowę o dzieło przyjmujący zamówienie zobowiązuje się do wykonania oznaczonego dzieła, a zamawiający do zapłaty wynagrodzenia. Przykładami takiej umowy mogą być np.:

- uszycie ubrania lub wykonanie obuwia,
- wybudowanie domu mieszkalnego,
- wykonanie rysunku czy planu technicznego, wykonanie narzędzi,
- remont budynku,
- wymalowanie mieszkania itd.

Zawarcie tej umowy podlega ogólnym regułom dotyczącym umów i nie wymaga według kodeksu cywilnego szczególnej formy, choć warto zachować formę pisemną i dokładnie określić w niej warunki, co może być przydatne w sytuacji źle zrealizowanego zamówienia. Łatwiej będzie wówczas dochodzić swoich praw np. przed sądem.

Przykład :

Państwo Kowalscy zlecieli ułożenie paneli ściennych. Umówili się z wykonawcą, że oni zakupią odpowiednie panele i dodatki wykonawca zadba o prawidłowe ich położenie. Już na samym początku okazało się, że wykonawca niewłaściwie przyciął panele: nie tak, jak określili to w umowie państwo Kowalscy, przez co sięgały prawie sufitu.

Do obowiązków przyjmującego zamówienie należy wykonanie dzieła i odpowiedzialność z tytułu rękopisów za jego jakość. Od umowy stron zależy natomiast to czy zamawiający, czy wykonawca zamówienia

dostarczy odpowiednich materiałów i narzędzi niezbędnych do wykonania dzieła.

Przy umowie o dzieło stosuje się przepisy o rękopisach, wynikające z kodeksu cywilnego, który wprowadza uregulowanie uprawnień uzależnione od tego, czy wady dają się, czy też nie dają się usunąć i czy są istotne.

- ◆ Gdy istnieje możliwość usunięcia wady, należy wyznaczyć stosowny termin.
- ◆ Gdy wady nie da się usunąć a wada jest istotna, można odstąpić od umowy.
- ◆ Gdy wada jest nieistotna, można żądać obniżenia wynagrodzenia w odpowiednim stosunku.

Konsumentowi nie przysługuje z tytułu rękopisów prawo do żądania, by przyjmujący zamówienie zamiast dokonanego wadliwie dzieła, dostarczył inne bez wad.

Jeśli warunki umowy są dotrzymane, czyli zgodne z ustaleniami, to Kowalscy muszą spełnić swój obowiązek względem wykonawcy i wypłacić wynagrodzenie. Stosunek prawny stron ulega rozwiązaniu wraz z wypełnieniem świadczeń obu stron umowy. W przytoczonym przykładzie nastąpi to wtedy, gdy wykonawca dokona poprawek i dokończy dzieło a Kowalscy wypłacą mu uzgodnioną w umowie kwotę. Wszelkie roszczenia z tytułu umowy o dzieło ulegają dwuletniemu przedawnieniu, zarówno wówczas, gdy służą zamawiającemu, jak i gdy służą przyjmującemu zamówienie.

Przepisy prawne:

Ustawa z dnia 23 kwietnia 1964 r. Kodeks Cywilny /Dz.U nr 16, poz. 93 ze zmianami/

W artykule wykorzystano materiały informacyjne Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów.

**Mariola Piasecka**  
Miejski Rzecznik

Konsumentów i Spraw Mieszkańców

# „Pergo” przygotowuje się

Klub Sportowy „Pergo” jest w tym roku organizatorem największej imprezy sportowej w Gorzowie – finału Indywidualnych Mistrzostw Świata na Żużlu. Zawody te odbędą się 27 sierpnia na stadionie imienia Edwarda Jancarza.

Zarząd Miasta podjął decyzję o pomocy finansowej klubowi w organizacji

tej imprezy, refundując zakup nowej bandy okalającej tor. Obecnie trwają prace remontowe na stadionie, które są niezbędne, aby spełnić wymogi Międzynarodowej Federacji Motorowej (FIM). Nad trybuną od strony ulicy Jasnej pojawiła się nowa konstrukcja stalowa, będąca nośnikiem dachu. Wykańczana jest

nowa wieżyczka sędziowska. Po zakończeniu wszystkich prac obiekt będzie jednym z piękniejszych w kraju. Decyzją Zarządu Miasta sąsiadująca bezpośrednio ze stadionem od zachodu ulica Jasna poddana będzie remontowi. 13 czerwca obiekt wizytowali radni z Komisji Zdrowia i Kultury Fizycznej.



# O czym rajcy rajcuja?

◆ Komisja wnioskuje, aby z nadwyżki budżetowej zwiększone zostały o 150.000 złotych nakłady na zajęcia pozalekcyjne

**Komisja Gospodarki i Ochrony Środowiska**  
na posiedzeniu 16 maja:

◆ Przyjęła zmiany w tegorocznym budżecie miasta. Środki zaplanowane na remonty częściowej jezdni przesunięto na trzy inne zadania. 50.000 złotych przeznaczono na wykonanie projektu technicznego przebudowy mostu w ulicy dojazdowej do ujęcia wody Siedlice nad korytem Starej Warty. 30.000 złotych przeznaczono na projekt techniczny przebudowy przepustu na ulicy Srebrnej. 1.200.000 złotych przeznaczono na roboty budowlane, nadzór inwestorski i opracowanie geodezyjne związane z przebudową obiektu mostowego i hydrotechnicznego w ciągu ulicy Owocowej nad Kłodawką.

◆ Z bieżących wydatków postanowiono przeznaczyć 7700 złotych na zakup sprzętu komputerowego do obsługi Centrum Zarządzania Kryzysowego.

◆ Komisja zaakceptowała zmiany dotyczące nowego połączenia ulic Pomorskiej z rondem ulicy Piłsudskiego i Alei Odrodzenia w obszarze Parku Kopernika. Dotychczasowy plan przewidywał okrężne połączenie ulicy Pomorskiej i Piłsudskiego przez teren „Stilonu” (za pawilonem „TAAK”), obrzeżem Parku Kopernika i terenów szkolnych. Zaproponowana zmiana planu dotyczy wyprostowania połączenia. Radny Cezary Symonowicz zgłosił wątpliwość związaną z koniecznością zniszczenia zieleni. Zdaniem Jerzego S. Hrybacza społeczeństwo nie akceptuje proponowanego rozwiązania. Mieczysław Rzeszewski natomiast stwierdził, że nie ma alternatywy dla tego rozwiązania. Zmianę związaną z wyprostowaniem połączenia przyjęto przy 11 głosach za, 5 przeciw i 1 wstrzymującym się.

◆ Komisja przyjęła zmianę funkcji terenu przy ulicy Moniuszki i Reymonta. Teren przeznaczono pod budynek mieszkalny z usługami i obsługą komunikacji. Wcześniej funkcji mieszkalnej dla tego obszaru nie przewidywano.

◆ Zaakceptowane zostały propozycje dotyczące sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania obszaru na zachód od ulicy Bierzarina. Chodzi o wyznaczenie tam linii ulic, placów, ścieżek rowerowych, itp.

◆ Komisja zapoznała się z informacją na temat realizacji inwestycji pod nazwą „Trasa Średnicowa Północna”. PBI zobowiązało się zakończyć roboty o wartości 11.119.682 złotych do końca października tego roku. Od 1 listopada uruchomione zostanie połączenie ulic Kardynała Wyszyńskiego, Roosvelta, Słowiańskiej i Fredry o długości 1858 metrów.

**Komisja Organizacyjno-Prawna**

na posiedzeniu 12 maja:

◆ wydała pozytywną opinię w sprawie wyrażenia zgody na umieszczenie nazwy miasta na znaku firmowym Zakładu Doskonalenia Zawodowego w Gorzowie

## O czym rajcy rajcują?

❖ Komisja pozytywnie zaopiniowała wnioski o nadanie Odznaki Honorowej „Za szczególne zasługi dla miasta Gorzowa” **Stanisławie Janickiej**, wieloletniej pracownicy gorzowskiego Archiwum Państwowego, wspierającej swoimi poszukiwaniami archiwistycznymi Towarzystwo Przyjaciół Archiwum i Pamiątek Przeszłości; **Karin Meincke**, organizującej na terenie Niemiec zbiórkę sprzętu medycznego, leków i odzieży, które za pośrednictwem PCK przekazuje gorzowskim szpitalom oraz ośmiu pracownikom firmy „Z. Marciniak”.

### Komisja Budżetu i Finansów

na posiedzeniu 6 czerwca:

❖ przyjęła zmiany w tegorocznym budżecie miasta, które wcześniej pozytywnie zostały zaopiniowane przez poszczególne komisje problemowe

❖ Komisja przeprowadziła wizję lokalną w Zakładzie Utylizacji Odpadów oraz zapoznała się z aktualną sytuacją spółki.

Dorota Frątczak

## Porozmawiaj z radnym

### Przewodniczący

i wiceprzewodniczący Rady Miejskiej pełnią dyżury w biurze rady przy ul. Sikorskiego 3, pokój 217 (I piętro), tel. 7219-510 lub 7355-510 we wtorki w godzinach od 15 do 16.30. 20 czerwca dyżurować będzie **Arkadiusz Marcinkiewicz**, wiceprzewodniczący RM (AWS); 27 czerwca **Jan Kaczanowski**, wiceprzewodniczący RM (SLD); 4 lipca **Jakub Derech-Krzycki**, przewodniczący RM (SLD); 11 lipca **Arkadiusz Marcinkiewicz**, 18 lipca **Jan Kaczanowski**, 25 lipca **Grażyna Wojciechowska**, wiceprzewodnicząca RM (SLD).

### Radni AWS

**Irena Frątczak** pełnić będzie dyżur 20 czerwca w biurze Rady Miejskiej w godzinach od 17 do 18. **Miroslaw Rawa** będzie dyżurował w Zarządzie Regionu „Solidarności” przy ulicy Borowskiego, (tel. 722-49-08) w godzinach od 17 do 18.

### Radni Unii Wolności

Oczekują mieszkańców w siedzibie koła miejskiego UW przy ul. Chrobrego (tel. 722-46-42) w każdy poniedziałek w godzinach od 17 do 18. 21 czerwca dyżurować będzie **Zenon Banaś**; 29 czerwca **Franciszek Cempel**.

### Radni SLD

Dyżurują w biurze Rady Miejskiej przy ul. Sikorskiego 3 w każdy poniedziałek od 14 do 16. 26 czerwca do dyspozycji wyborców będzie **Bożena Stańczyk**, 3 lipca **Artur Gurec**, 10 lipca **Józef Hajdamowicz**, 17 lipca **Ewa Piekarz**, 24 lipca **Roman Bukartyk**, 31 lipca **Mieczysław Kędziński**.

## PROPOZYCJE KULTURALNE

**20.VI. godz. 16.00** – Wojewódzka i Miejska Biblioteka Publiczna Filia nr 4, ul. Stoneczna 63 - konkurs recytatorski utworów Jana Brzechwy - impreza finałowa.

**21.VI. godz. 9.00** - powitanie lata przez Klub Nauczyciela nad Jeziorem Osiek.

**21.VI. godz. 18.00** – Wojewódzki Dom Kultury, ul. Wał Okrzejny - przegląd zespołów rockowych w ramach Gorzowskiego Przeglądu Amatorskiego Ruchu Artystycznego PARA 2000.

**22.VI. godz. 18.00** – teren KS „Admira” nad Wartą - widowisko plenerowe pt. „Noc Świętojańska” z udziałem Zespołu Tańca Ludowego „Gorzowiacy”.

**23-24.06. godz. 19.30** – Muzeum w Bogdańcu - Bogdaniecki Azył Artystyczny, impreza plenerowa występy solistów i zespołów.

**24.VI. godz. 20.30** – MCK „Chemik”, ul. Wyszyńskiego - techno-party, impreza pod nazwą „Nie biorę”.

**25.VI. godz. 10.00** – MCK „Zawarcie” - Turniej Brydżowy Polskiego Związku Brydża Sportowego.

**25.VI. - do końca wakacji** – wszystkie filie dziecięce Wojewódzkiej i Miejskiej Biblioteki Publicznej - II Wakacyjny Konkurs dla Dzieci pod hasłem „Znajdź piękno tam gdzie żyjesz”; dopuszczalne są różne formy wypowiedzi (plastyczna, fotograficzna, literacka), itp.

**25.VI. - do końca wakacji** – wszystkie filie dziecięce WiMBP - konkurs dla dzieci i młodzieży pod hasłem „Wędrujemy po Ziemi Lubuskiej”.

**29.VI. godz. 18.00** – Wojewódzki Dom Kultury, ul. Wał Okrzejny - w cyklu „Promocja młodych” występ Klubu Piosenki z WDK.

**3.VII. g. 14.00** – podwórko Filii Książki Mówionej,

ul. Kosynierów Gdyńskich 81 - III Robinsonada pod hasłem „Wyprawa w kosmos”.

**30.VI. godz. 17.00** – Centrum Promocji „Stilonu” - wernisaż wystawy malarstwa Hanny Gumowskiej-Ściesińskiej, wystawa potrwa do końca lipca.

**28. VI. godz.17.00** – Filia Książki Mówionej WiMBP, ul. Kosynierów Gdyńskich 81 - wernisaż wystawy malarstwa Wojciecha Elsnera, amatora, członka Stowarzyszenia Twórców Kultury, z udziałem autora; wystawa potrwa do 21 lipca.

**BWA i Centrum Promocji „Stilonu”, ul. Pomorska** - wystawa pt. „Architektura tekstylna” Urszuli Plewki-Schmidt oraz pracowników dydaktycznych i absolwentów Wyższej Szkoły Sztuki Stosowanej w Poznaniu.

**Muzeum w Gorzowie**, ul. Warszawska, Oficyna – wystawa ilustracji do książek Magdaleny Cwiertni (do końca czerwca) oraz wystawa „Portrety duchownych”.

**„Spichlerz”, ul. Wał Okrzejny** - wystawa malarstwa z Muzeum Narodowego w Poznaniu (do końca czerwca); wystawa malarstwa Józefa Stanisława Broszkiewicza; „Zabytki techniki” – wystawa ze zbiorów własnych (do końca sierpnia).

**Filia Książki Mówionej WiMBP**, ul. Kosynierów Gdyńskich 81 - wystawa prac uczniów Zespołu Szkół Specjalnych (do 24 czerwca).

**Wojewódzka i Miejska Biblioteka Publiczna**, ul. Sikorskiego 107 - wystawa regionalistów pt. „Ziemia Gorzowska: trasy turystyczne” (do 31 sierpnia).

**„Centrala”, filia WiMBP**, ul. Kombatantów 2 - wystawa pt. „Najładniej ilustrowane książki polskie” (do końca września).

## \*\*\* W skrócie \*\*\*

\* W dniach 1-3 czerwca w Zielonej Górze odbyło się Forum Kultury Polskiej w ramach Kongresu Kultury Polskiej 2000. Podczas forum odbyła się Ogólnopolska Przedkongresowa Konferencja Naukowa „Edukacja kulturalna dzieci i młodzieży”. Komitet Organizacyjny, któremu przewodniczyła pani Jolanta Fedak, wicemarszałek województwa lubuskiego, zaprosił do wygłoszenia komunikatów naukowych przedstawicieli gorzowskiego środowiska kulturalnego: Lidie Przybyłowicz, Jadwigę Kowaleczko, Annę Makowską-Cieleń, Ewę Rutkowską, Elżbietę Neuman, Bogusława Dziekańskiego i Janusza Markuszewskiego. Do udziału w części artystycznej forum zaproszono także gorzowskie zespoły: „Mali Gorzowiacy”, „Buziaki”, „Szczęśliwą Trzynastkę”, „Czarodziejkę”, teatr „Kreatury”, wokalistki Marzenę Śron i Magdalenę Kujawską oraz solistów Karolinę Bartoszek i Przemysława Podębskiego.

\* Srebrny medal w Mistrzostwach Polski zdobyty przez drużynę siatkarki KS „Stilon”, pod wodzą trenera Andrzeja Kaczmarka, stał się okazją do spotkania 28 kwietnia prezydenta Gorzowa Tadeusza Jędrzejczaka z zawodnikami, trenerami i zarządem klubu. Prezydent Tadeusz Jędrzejczak wręczył list gratulacyjny, okazały puchar i nagrodę finansową za osiągnięty wynik. Jednocześnie zapewnił, że Zarząd Miasta w dalszym ciągu będzie wspierał klub.

\* 25 kwietnia prezydent Tadeusz Jędrzejczak spotkał się z Piotrem Głazewskim, trenerem kadry olimpijskiej kajakarek, wraz z najlepszymi zawodniczkami: Anetą Pastuszką, Beatą Sokołowską i Joanną Skowroń. Z zainteresowaniem wysłuchał informacji o przygotowaniach do olimpiady w Sydney. Trener Głazewski zgłosił potrzebę dodatkowej pomocy finansowej, która pozwoliłaby na zintensyfikowanie przygotowań do tej największej imprezy sportowej. Stwierdził też, że do Sydney może pojechać pięciu zawodników z Międzynarodowego Kajakowego Klubu Sportowego, bo oprócz wymienionej trójki ma szansę Karolina Sadalska i Rafał Głazewski. Taka sytuacja byłaby pierwszą w historii Gorzowa. Oprócz kajakarzy do Sydney być może z Gorzowa pojedzie też kanadyjkarz Piotr Midloch i wiosłarze Karol Łazar i Tomasz Kucharski. Prezydent Tadeusz Jędrzejczak potwierdził, że Zarząd Miasta zwiększy dotację dla Międzynarodowego Kajakowego Klubu Sportowego, która przeznaczona będzie wyłącznie na przygotowania do startu w Sydney.

\* Również 25 kwietnia prezydent Tadeusz Jędrzejczak przyjął najlepszą naszą strzelczynię, Karolinę Kowalczyk z Klubu Sportowego „Kadet”, która na zawodach strzeleckich w Monachium ustanowiła rekord Polski w kategorii junierek, zdobywając kwalifikacje do kadry narodowej na Mistrzostwa Europy. Doceniając osiągnięcia sportowe młodej zawodniczki, prezydent wręczył jej list gratulacyjny wraz z nagrodą finansową. (df)

## Gorzowskie Wiadomości Samorządowe

Bezpłatny miejski miesięcznik informacyjny.  
Redaktor naczelny: Dorota Frątczak. Materiały przygotowuje zespół pracowników Urzędu Miejskiego w Gorzowie. Zdjęcia: Ryszard Siedlecki, Adam Warfoluk i archiwum. Adres redakcji: 66-400 Gorzów, ul. Walczaka 4; tel. 7216-744; e-mail: gws@um.gorzow.pl

Wydawca: Zarząd Miasta Gorzowa, 66-400 Gorzów, ul. Sikorskiego 3-4, tel. 7219-501.

Skład i łamanie: StudioCD, tel. 724-06-46. Druk: Magnum, tel. 720-49-35.



## W przyjaźni z Herfordem

Na zaproszenie Thomasa Gabriela, burmistrza Herford -miasta partnerskiego Gorzowa od 1995 roku - w dniach od 18 do 21 maja przebywała tam oficjalna delegacja radnych Rady Miejskiej i członków Zarządu Miasta Gorzowa, z Jakubem Derech-Krzyckim, przewodniczącym Rady Miejskiej Gorzowa i Tadeuszem Jędrzejczakiem, prezydentem Miasta Gorzowa na czele. Była to pierwsza oficjalna wizyta przedstawicieli miasta od chwili zmiany władz w Herfordzie, do której doszło po wyborach samorządowych we wrześniu ubiegłego roku. Wizyta w Herfordzie nie bez powodu miała miejsce właśnie w tym terminie. Połączona ona była bowiem z Międzynarodowym Festywnym Pływackim, odbywającym się w Herfordzie już od 26 lat. Wśród 30 drużyn z całej Europy w zawodach tych wzięła udział również drużyna Miejskiego Klubu Pływackiego z Gorzowa. Otwarcia 26. Festynu dokonał Burmistrz Herford wspólnie z Jakubem Derech-Krzyckim, przewodniczącym Rady Miejskiej Gorzowa i Tadeuszem Jędrzejczakiem, prezydentem Gorzowa.

W trakcie wizyty przedstawiciele naszego miasta spotkali się kilkakrotnie z burmistrzem Thomasem Gabrielem i starostą powiatu Herford, Hansem Georgiem Kluge, a także z Ursulą Hasse-Dresig, przewodniczącą Stowarzyszenia Landsbercyków (Bundesarbeitsgemeinschaft Landsberg/Warthe Stadt und Land). W trakcie rozmów obie strony wyraziły nadzieję na dalszą owocną współpracę, a także wskazały na potrzebę jej rozszerzenia tak, aby w przyszłości mogło dochodzić do częstszych kontaktów pomiędzy młodzieżą obu miast. Strona niemiecka zaproponowała przedstawicielom Gorzowa nawiązanie współpracy pomiędzy wyższymi szkołami zawodowymi, działającymi na terenie naszego miasta a jedną ze szkół wyższych, która ma siedzibę w Bielefeld, a wkrótce również będzie miała w Herfordzie. Nawiązanie tych kontaktów pozwoliłoby na osiągnięcie w przyszłości po środki pomocowe z Unii Europejskiej, w ramach oświatowych programów pomocowych wspólnoty europejskiej.

Jednym z punktów programu wizyty w Herfordzie było również zwiedzanie centrum sportowo-rekreacyjnego „H<sub>2</sub>O”, na które składa się kompleks basenów z sauną i zapleczem gastronomicznym. Centrum to jest jedną z największych atrakcji dzisiejszego Herfordu, czego wyrazem są liczne odwiedzające je grupy mieszkańców samego Herfordu, jak i wielu okolicznych miejscowości. Codziennie przewijają się przez nie różne grupy społeczne – począwszy od najmłodszych, którzy bardzo chętnie korzystają z dwóch ponad stumetrowych zjeżdżalni, a skończywszy na najstarszych miłośnikach aktywnego wypoczynku, którzy doskonale pływają w liczącym 25 metrów długości basenie krytym i basenie odkrytym, bądź też korzystają z sauny.

W trakcie wizyty w Herfordzie przewodniczący Jakub Derech-Krzycki, prezydent Tadeusz Jędrzejczak i wiceprezydent Tadeusz Jankowski spotkali się również z kierownictwem tamtejszego Miejskiego Zakładu Komunikacji, gdzie prowadzono rozmowy na temat zakupu kolejnych autobusów dla komunikacji miejskiej naszego miasta. Niemiecki partnerzy zaproponowali sprzedaż czterech używanych autobusów marki MAN, zakupem których zainteresowane jest nasze miasto. W związku z tym w niedługim czasie prawdopodobnie pojawią się na ulicach naszego miasta kolejne autobusy z miasta partnerskiego.

Na zakończenie wizyty, którą obie strony oceniły jako bardzo przyjazną, przedstawiciele władz Gorzowa zaprosili burmistrza i starostę powiatu Herford do złożenia wizyty w Gorzowie we wrześniu, podczas Federalnego Spotkania Landsbercyków, które po raz pierwszy zostanie zorganizowane w naszym mieście.

**Jacek Jeremicz**





# Dni Gorzowa 2000 były naprawdę dla wszystkich

